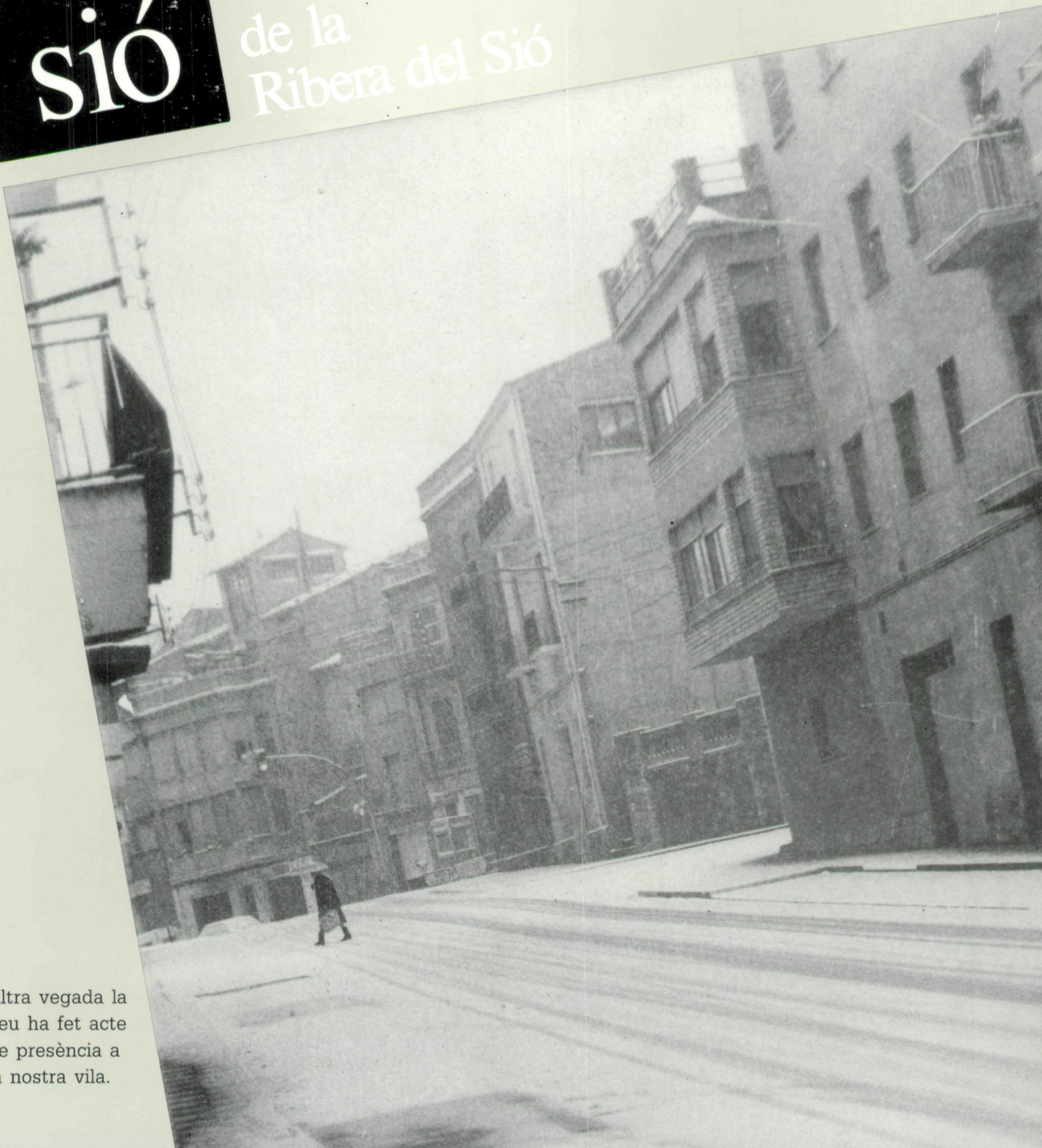




informatiu
d'Agramunt i
de la
Ribera del Sió



Altra vegada la
neu ha fet acte
de presència a
la nostra vila.



Equip de direcció:

Josep Bertran
Jaume Cots
Joan Puig

Redactors:


Ramon Bernaus, Pasqual Castellà,
Ricard Creus, Josep M. Lluch, Pere Mora,
Joan Pijuan, Josep M.ª Planes,
Antoni Ponsa, Teresa Prados,
Josep Rovira, Anna Santacreu
i Rosa Maria Sera.

Fotografia: Ricard Creus.

Col·laboradors:

Ramon Creus, Josep Farreny,
Gerard Gatell, Jordi Martí, Deudat Pont,
Paulí Ribera, Ferran Ros,
Magda Trepai i Guillem Viladot.

Edita: Ajuntament d'Agramunt (Urgell).

 Amb la col·laboració del departament
de Cultura de la Generalitat de
Catalunya.

Membre de l'Associació Catalana de la
Premsa Comarcal.

Imprimeix: Impremta-Offset Barnola

Redacció i Administració:

Plaça de l'Església, 1.
Apartat de Correus, 10
Agramunt (Urgell)

Subscripció anual: 1.200 ptes.

A l'estranger: 1.800 ptes.
Número solt: 125 ptes.

Dipòsit Legal: L-138-1964

*Per a subscripcions i anuncis
poden adreçar-se a:*

Pere Mora. Tel. 39 03 81
o bé Tel. 39 00 57

La redacció, manifesta la no obligació d'acceptar
totes i cadascuna de les col·laboracions rebudes.

Per altra banda, la publicació dels articles signats,
no significa l'acceptació implícita del seu contin-
gut per part de l'equip redactor.

Es recorda que els treballs que envii els col·la-
boradors a SIÓ, han d'anar escrits en paper
blanc, en una sola cara del full i a màquina a doble
espai, signats i amb l'adreça; si bé, es publicaran
amb pseudònim, sempre que els autors ho vul-
guin. Es prega també, que no passin de foli i mig.

Els escrits que arribin a SIÓ, perquè puguin sortir
publicats en el mes de la data de la revista, han
d'ésser presentats a la redacció (Apartat 10)
abans del dia 25 del mes anterior.

Editorial

NO S'HI VAL A BADAR

Si no fos perquè ja estem una mica curats d'espants, n'hi hauria per esborronar-se. Ens n'han fet ja tantes, des de Madrid, que hom (si us plau per força), ja s'ha avesat a gairebé totes les incongruències i ens pensàvem que res no podia afectar ja a la nostra capacitat sorpresiva, veritat?; doncs, no. Vet per on també en aquesta creença, que per la seva amplitud podríem considerar com a regla, ha sorgit -no podia fallar-, l'excepció. I si ens permeteu que considerem com a excepció tot allò que s'exclou d'unes normes ja establertes i per ampliació tot allò també que s'aparta del que prescriu el sentit comú, doncs ja ho tenim.

Tota aquesta disquisició ve a tomb pel fet de que, segons hem llegit a la premsa diària, el BOE del passat 22 de desembre (dia de la Rifa per més befa), publicà un "Reglamento de Organización y Funcionamiento de las Corporaciones Locales" que estableix l'obligació de redactar en català i castellà les actes dels plens dels Ajuntaments, així com també les convocatòries, dictàmens, informes i altra documentació (o sigui tot), que es presenti als plenaries de les corporacions.

Hom creu que qualsevol altre comentari ja és sobrer, però sembla ser que la cosa no s'acaba aquí. Com era d'esperar, l'aparició de l'esmentat "Reglamento" ha despertat neguits i protestes a la vista de les quals i sempre segons els diaris, el Sr. Adolfo Sánchez Morón, Director General d'Administració Local del Govern Central (quasi res), ha declarat que els articles reglamentaris que afecten a la qüestió que tractem, "no havien estat pensats per a Catalunya". Doncs, per a qui?

D'una cosa sí que en podem estar ben segurs: que no havien estat pensats per a aplicar-los a Castella, amb tot i que ben mirat potser sí i fins i tot fóra força bonic que els del centre es veiessin obligats a redactar les seves actes en català i castellà. Cal suposar que d'aquesta manera estarien obligats a conèixer la nostra llengua, cosa que facilitaria, potser, la seva comprensió envers nosaltres. Si aquesta era la intenció que va orientar la redacció del "Reglamento", caldria donar-los-hi les gràcies, però sense saber ben bé perquè, sospitem que se'ls hi veu la de sota.

Malfiem-nos-en. Aquest no és el camí que ens ha de dur a la normalització total de la nostra llengua, més aviat sembla que ens vol reconduir a situacions que esperàvem ja superades i que romanien en pau a l'oblit.

Fets del mes

AGRAMUNT A LA T.V.

Ampli reportatge a T.V.E. de la Plaça del Mercadal.

El dia 10 al migdia, a 2/4 de dues, el circuit català de T.V.E. va emetre l'últim capítol del programa "Plaça Major" dedicat a tretze places significatives de Catalunya. Aquest darrer programa estigué dedicat a la plaça del Mercadal de la nostra vila. La gravació, d'una mitja hora aproximadament, havia estat feta a principis del mes de febrer de l'any 1986 i va durar un parell de dies.



El programa va ser vist per molta gent, tant de la vila com de fora, i tingué una forta repercussió i va ser molt comentat. Va ser el programa de més durada dedicat a algun aspecte de la nostra vila. Tenint com a eix central el "Mercadal", el programa va mostrar l'actualitat d'una sèrie d'entitats que es mouen entorn a la plaça, amb entrevistes a diverses persones de la vila que van explicar l'ambient cultural, comercial, artesà, històric i d'esbarjo que es viu en la zona més important, urbanísticament parlant, de la vila d'Agramunt.

EXPOSICIÓ AL MUSEU

Catorze obres en ferro embotit d'Ignasi Villalta.

Les estacions del "Via Crucis" en ferro varen ser exposades al Museu durant totes les festes nadalenques abans de passar definitivament al temple parroquial donades per l'autor. Cada una de les obres pesa al voltant



dels trenta quilos i representa un llibre obert on es poden apreciar les diferents figures de les estacions del "Via Crucis".

FESTA DE LA CREU ROJA

El diumenge, dia 13, la Creu Roja local va celebrar la seva festa patronal.

Una missa amb l'assistència de l'Assemblea Local i la Brigada i una posterior recepció en el seu estatge social, va ser el contingut de la celebració, que per causes alienes a l'organització es va celebrar fora de la data tradicional que és el dia de la Puríssima. Aquesta intimitat contrasta amb l'aparositat amb que, no fa gaires anys, se celebrava la festa d'aquesta benemèrita institució. Sembla que les desfilades para-militars i els festivals han deixat pas a uns actes més recollits.

El destacament d'Agramunt consta de 34 voluntaris i tres ambulàncies convenientment equipades. Durant l'any 1986 han realitzat un total de 194 serveis d'urgència i han traslladat 84 persones a centres hospitalaris. El total de quilòmetres recorreguts per les tres ambulàncies ha estat de 24.167. El nombre de socis de la Creu Roja local és de 696 la majoria dels quals, un 95 %, paga una quota anual de 500 pessetes.



VAGA DELS ESTUDIANTS DE BATXILLERAT

*Els d'Agramunt es van sumar a la vaga general
d'arreu l'estat*

El dia 17, els alumnes de l'Institut de Batxillerat "Ribera del Sió" d'Agramunt es solidaritzaren amb els seus companys de l'estat espanyol i van fer tot el dia de vaga. També van realitzar una manifestació pels carrers i places més cèntriques de la vila i àdhuc va interrompre el trànsit, per molt poca estona, a la Plaça del Pou. Aquesta manifestació va tenir una certa espectacularitat en coincidir amb dimecres, dia del mercat setmanal.

PREMIS PER ALUMNES I EL CENTRE DE BATXILLERAT

*En l'edició dels premis CIRIT, de 1986,
tres premis han correspost a Agramunt*

El dia 13 eren lliurats, al Palau de la Generalitat i pel propi President, els premis que anualment concedeix la Comissió Interdepartamental de Recerca i Innovació Tecnològica corresponents al curs 1985-86. Els guardonats van ser: Joan Carles Núñez, per un treball titulat "La Ribera del Sió, un gran siclinal"; un altre premi corres-



pongué a l'equip integrat per Ramon Regué, Josep M. Cirera, Mònica Baró i Anna-Maria Domingo que va presentar el treball "Farmacologia popular de l'Urgell i la Noguera". Un tercer premi, dotats tots amb 25.000 pessetes, correspongué al centre d'ensenyament pel nombre de treballs presentats. L'any passat també dos alumnes del nostre Institut van obtenir premis en el mateix certamen.

VISITA DEL CONSELLER DE CULTURA

*Joaquim Ferrer visità Agramunt per presentar el
llibre "Santa Maria d'Agramunt i les seves portalades".*

El diumenge 21 i en la sala d'actes de la Casa de la

Vila, se celebrà l'acte de presentació del llibre sobre l'església d'Agramunt que ha editat l'Ajuntament, amb la col·laboració de la Caixa de Catalunya que va donar 400.000 pessetes i la Generalitat que en subvencionà 150.000. Amb la sala plena de gom a gom, l'alcalde va fer una breu presentació i tot seguit va ser Lluís Pons i Serra qui, en nom del Consell Municipal del Patrimoni, impulsor de la confecció de l'obra, va fer una breu història de com havia sorgit la idea del llibre així com els passos per a la seva redacció.



Josep M. Planes, autor del text, explicà a continuació els trets bàsics del llibre que fa una àmplia i completa descripció de les portalades del temple agramuntí i molt especialment de la principal. El llibre conté també explicacions sobre la simbologia dels elements i també descripció dels fets històrics que vivia la vila i el país en el moment de la construcció. Ricard Creus, autor de la majoria de les fotografies, explicà també el seu treball i el procés fotogràfic.



En el decurs de la seva visita, el Conseller Ferrer anà a veure l'edifici del Mercat i el Museu Municipal on se li féu lliurament d'un estudi per convertir l'edifici en el "Museu Guinovart". Posteriorment es traslladà al Casal on

veí la sala del teatre recentment remodelada al mateix temps que se li feia veure la necessitat d'arranjar la part de l'escenari. En la mateixa sala es serví, per a tots els convidats, un aperitiu que finalitzà als voltants de les dues de la tarda, dues hores més tard de l'arribada del Conseller.

HAVANERES I BALL AL CASAL

Una cantada d'havaneres i una sessió de ball, ompliren la tarda del diumenge, dia 28

Sota el patrocini de la Caixa d'Estalvis de Catalunya se celebrà una cantada d'havaneres a càrrec del grup "Llobarros del Llobregat" i acte seguit un ball amenitzat pel conjunt "Pensilvània" patrocinat per l'Ajuntament. Aquests dos actes culminaven la sèrie que s'havia organitzat amb motiu de la inauguració del remodelatge de la sala del teatre i dels que ja en vam donar àmplia informació en el número del mes de desembre.

RIFA DE NADAL

Poca sort a la vila en la Rifa de Nadal

Sis pessetes per pesseta, va ser el premi màxim que la sort concedí en els números que es jugaven a la nostra població. La devolució dels diners i algun premi de la "pedrera" va ser tot. Molt poca cosa per tanta il·lusió. Com gairebé a tot arreu. Però no cap perdre l'esperança perquè amb el nombre de rifes que hi ha al país, i amb les que es preparen, les oportunitats pels jugadors són a tocar a tocar.

TEATRE

"El Grup Escènic Agramuntí" oferí la tradicional representació de la nit del 25, amb un teatre ple de gom a gom

"Pi, Noguera i Castanyer, fabricants de mobles", és l'obra que el nostre elenc ens va oferir en aquesta ocasió. Una peça que ja havia estat representada l'any 1974 i que, donada la seva comicitat, és gairebé d'èxit assegurat. A més, en aquesta ocasió es comptava amb l'aliat d'una colla d'actors i actrius que són esperats per al públic local i que, malgrat la seva poca veterania sobre les taules, van reeixir en el seu comés. El repartiment va anar a càrrec de: Manel Pedraza, Carme Vicens, Antonieta Canosa, Ramon Lluch, Ramon Gili, Josep M. Martí, Joan Ribalta, Pere Riera i Antonieta Canosa. La direcció es compartí entre Manel Pedraza i Amadeu Padullés.

Fora de l'àmbit artístic, cal assenyalar les aglomeracions que es produïren a l'hora d'anar a treure les entrades. Moltes hores abans d'obrir-se la taquilla, es va for-

mar la cua en forma de llistat, on cada un s'anava apuntant. Això motivà alguna que altra crítica i més d'un mal-humor d'alguns que no van trobar bé aquest sistema.

CONCERT DE SANT ESTEVE DE LES CORALS "AVUI" I "BON CANT"

Vintè aniversari de la creació de la Coral d'Avui

Amb direcció de Ramon Casals i Ricard Bertran, els dos grups de la coral Bon Cant i la Coral d'adults, van interpretar tot un seguit de cançons la majoria de les quals eren de temes nadalencs.

Amb aquest concert que, com és tradicional, se celebra al Casal a la una del migdia del dia de Sant Esteve, la Coral d'Avui arriba als seus primers vint anys d'existència. Aquesta data commemorativa serà celebrada per la Coral en el decurs d'aquest any que ara tot just hem encetat.

MUNTATGE NADALENC DEL CAU

Com cada any, els escoltes d'Agramunt van fer l'escenificació d'escenes dels pastorets

A la sortida de la Missa del Gall, al Foment Parroquial, els nens i nenes del Cau van escenificar diverses escenes del naixement de Jesús. Aquests muntatges, que porten la seva feina, caldria que es repetissin en alguna ocasió més al llarg de les festes Nadalenques, per poder ser vistos per més agramuntins i treure més rendiment a la feina feta per la gent del Cau.

PATGE KARIM

Vinguda de l'enviat especial de SS.MM els Reis d'Orient

Com ja és tradició a la nostra vila, uns dies abans de la festivitat dels Reis, l'ambaixador dels Reis d'Orient ve





Moltes gràcies

Cada cop més establiments
utilitzen el català a Catalunya.

És una iniciativa lògica.
Si vostè també vol fer-ho, ara el podem ajudar.



Generalitat de Catalunya
Departament de Cultura

Direcció General de Política Lingüística

a Agramunt per recollir les cartes que els petits agramuntins han adreçat als Reis Mags. Enguany la data escollida va ser la del 28 de desembre. Malgrat la importància del personatge, no s'envolta l'acte de la magnificència que requereix un esdeveniment d'aquest tipus. Caldria que la solemnitat i un marc més adequat envoltés la vinguda del Patge Karim, enviat especial de SS.MM. els Reis Mags d'Orient.

CASAL D'AVIS

El Casal d'Avis ha lliurat 10.000 pessetes destinades als més necessitats de la població

Com l'any passat, el CASAL D'AVIS ha lliurat 10.000 pessetes per Càritas, destinades als més necessitats de la població.

Així mateix s'encarregà una missa per a tots els difunts de l'associació, la qual se celebrà el dia 31, a les 8 del vespre i fou molt concorreguda.

ELS REIS 87

Novetats en l'arribada de SS.MM. els Reis Mags d'Orient

Com cada any, passades les 7 de la tarda del dia 5 de gener, arribaven a la nostra vila els reis Melcior, Gaspar



i Baltasar amb el seu seguici per fer lliurament, a petits i grans, dels seus regals i les seves il·lusions. Enguany formaven part de la comitiva reial els grallers de la vila, els bombers, la Creu Roja i els trompetistes de l'Escola Municipal de Música anunciaren, amb la seva música, la sortida al balcó de l'Ajuntament dels Reis, que es van dirigir al públic congregat a la plaça.

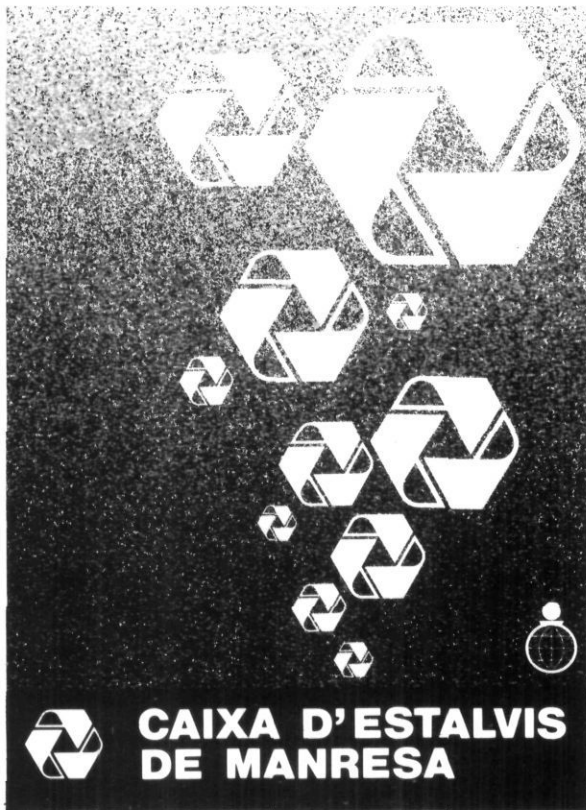
Per primera vegada s'amplia el recorregut de la desfilada de les carrosses reials, que feren la seva entrada per l'avinguda de M. Jolonch, tombaren per la plaça del Pou, Avgda. d'Agustí Ros, Jaume Mestres, Estudis



Nous, plaça del Mercadal, Baixada del Mercadal i plaça de l'Església.

Com sempre, les carrosses estaven molt ben guarnides per diversos equips de joves, que esmerçaren moltes hores en el seu comés. Els Reis, abans de començar el repartiment per les cases d'Agramunt, es desplaçaren fins als agregats de Montclar i Mafet per retre visita a la mainada de les dues localitats.





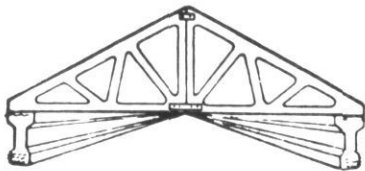
A Agramunt, es venen dues
finques de terra de secà.
Tenen 7 jornals cada una.

Raó: Telèfon (93) 220.15.71
Sr. Caselles
(Truqueu a la nit)

Al carrer Nostra Sra. dels Socors
d'Agramunt, venc, amb facilitats,
baixos a 10.000, 20.000 i 30.000
ptes. metre quadrat.

Raó: Telèfon 390.118

PRETENSATS



CUÑAT, S. L.

Avda. Catalunya, 13 Tel. 39.01.15 Apartat 26
AGRAMUNT Urgell-Lleida

Sastreria

UNIVERS

Avda. Carlemany, 81
LES ESCALDES
PRINCIPAT D'ANDORRA

FIBAL

*Sastreria i Confeccions per a
Cavaller i Nens*

Plaça Pou, 14

Tel. 39 07 36

ROS ROCA S.A.

**ELS ESPECIALISTES EN EQUIPS
PER A SERVEIS MUNICIPALS,
AGRÍCOLES I INDUSTRIALS**

Josep M. Planes, historiador de les nostres comarques

Autor del llibre "Santa Maria d'Agramunt i les seves Portaledes", creu que s'ha de deixar pas als historiadors professionals i apartar els afeccionats.

"La història local i comarcal s'ha de treure dels investigadors afeccionats, que fins ara tenien el monopoli de l'erudició, i deixar-la en mans dels joves historiadors que amb noves tècniques i interpretacions dels fets pretèrits, donaran força renovadora a l'estudi de la història local i comarcal". Josep M. Planes és molt crític envers aquests personatges que, amb més paciència i amor que preparació científica, han confeccionat tants treballs sobre el passat de les nostres poblacions. "Reconec la seva tasca, però penso que ja no és la seva època".

Planes és un jove historiador que des de fa tres anys té una beca del "Ministerio de Educación" de l'Estat per a dedicar-se a la investigació. Durant aquest temps ha estat confeccionant la seva tesi doctoral que es basa sobre Tàrrrega i més concretament sobre la demografia i la societat targarina entre els segles XV-XVIII i molt especialment sobre aquest últim. *"Becaris d'investigació n'hi ha pocs, en l'actualitat som tres o quatre en totes les terres de Ponent"*, Planes es lamenta d'aquest fet i creu que en el nostre país, la investigació en general i la història en particular, està molt mal atesa i *"que seria necessari que hi hagués molts més be-*



Josep M. Planes amb el Conseller de Cultura de la Generalitat i Ricard Creus, autor de les fotografies del llibre de l'Església.

cats". També creu, i així ho va manifestar al Conseller de Cultura de la Generalitat, Joaquim Ferrer, en el decurs de l'acte de presentació del llibre sobre el temple agramuntí, que *"les institucions haurien d'ajudar més la gent jove que s'ha demostrat pot fer coses"*. També va demanar que les ajudes institucionals arribin fins a les poblacions petites i no es quedin en els grans nuclis urbans o en els caps de comarca.

Ha publicat nombrosos treballs sectorials de diversos pobles de l'Urgell, en revistes de la comarca com "Nova Tàrrrega", el "Pregoner d'Urgell" de Bellpuig, en la nostra publicació, de la qual n'és redactor des de fa uns mesos, així com també ha publicat treballs en revistes especialitzades com "l'Avenç" i "Pedralbes".

Va escollir la història de Tàrrrega, per a

la seva tesi doctoral, a causa de que en la capital de l'Urgell hi ha un bon arxiu amb molt material per poder investigar. També hi ha diversos treballs publicats sobre Tàrrrega fets per historiadors locals. *"El que no hi ha són estudis elaborats de manera profunda i amb mètodes contrastats, moderns, especialitzats"*. Josep M. Planes treballa amb el mètode "Henry", que és acceptat internacionalment.

Per a treballar en profunditat sobre Agramunt, manca l'arxiu històric que va desaparèixer al llarg de les guerres que han castigat la vila, i molt especialment aquesta darrera. *"Caldria un gran treball de recerca pels arxius de tot el país per trobar aquella documentació necessària per posar-se a redactar el pretèrit agramuntí d'una forma profunda"*.

Josep Bertran

LA FAMÍLIA VILLEGAS-IGLESIAS

vol agrair a tots aquells que ens han acompanyat en els moments difícils de la mort de Carme Iglesias i Sans i totes les mostres de condol rebudes per tan sensible pèrdua.

Agramunt, gener 1987



Ara. **Badminton**

Per a totes les edats.

Senzill

Divertit

Competitiu

Agradable

Esport recomanat per a tota la vida

INDIVIDUAL (2 persones)

PARELLES (4 persones)



Turrone's, B.V.

CHOCOLATES **Viladàs**

Una llarga... i dolça tradició

Fabricats per R. VICENS, S. A.



AGÈNCIA RENAULT

JERONI VALLS I SEGURA

Servei de Planxisteria i Grua

Ctra. Artesa-Tàrraga, Km. 12'800

Tel. 39 03 34

AGRAMUNT

MAQUINÀRIA AGRÍCOLA



JOSEP MARTORELL

Fontaneria Electricitat
Electrodomèstics

VILANOVA

Tels. 39 08 90 i 39 02 23

Guimerà, 13

AGRAMUNT



Restaurant
Cafeteria
Discoteca
Sala de Festes
Piscines
Pista d'Estiu
Video-Set

Estacions de
Servei a:

Agramunt
Cubells
Montgai
Mont-roig

Establiments

E. S. A.

Tels. 390802
390202 - 390142

AGRAMUNT



X^e CERTAMEN LITERARI DE SANT JORDI



**Vila
d'Agramunt**

Sota l'organització del **Consell de Festes**, el patrocini del molt il·lustríssim **Ajuntament d'Agramunt** i la col·laboració de la revista «**Sió**», es convoca el **X^e Certamen Literari de Sant Jordi**

B A S E S

- A) Les obres que vulguin participar al Certamen hauran d'ésser escrites i presentades en català.
- B) Les obres hauran d'ésser inèdites i originals. S'hauran de presentar escrites a màquina a doble espai o, en tot cas, a mà i amb lletra clara.
- C) Hi haurà opció als següents premis:
- POESIA**
- Un premi per curs des de 1^{er} a 8^e d'E.G.B. (8 premis).
 - Premis a les millors poesies escrites per joves de 15 a 18 anys (un per edat).
 - Premi a la millor poesia escrita per majors de 18 anys.
- PROSA**
- Un premi per curs des de 1^{er} a 8^e d'E.G.B. (8 premis).
 - Premis a les millors redaccions escrites per joves de 15 a 18 anys (un per edat).
 - Premi a la millor redacció escrita per majors de 18 anys.
- D) Els treballs hauran d'ésser lliurats abans del dia 21 de març als directors dels centres escolars de la Vila o bé a les oficines de l'Ajuntament.
- E) Els treballs no hauran d'anar signats, sinó que aniran acompanyats d'un sobre a fora del qual hi constarà, per aquest ordre:
1. títol de l'obra.
 2. premi al qual concursa (poesia o prosa).
 3. edat i curs, si s'escau, del participant.
- Dins del sobre hi haurà un paper amb el nom i l'adreça de l'autor.
- F) El jurat estarà format pels membres de la Redacció de «Sió».
- G) Els premis consistiran en lots de llibres valorats cada un en 2.000 pessetes.
- H) El jurat, si estima que cap obra mereix el premi el qual es presenten, pot declarar-lo desert. Així mateix, el jurat pot concedir accésits a les obres que en cregui mereixedores.
- I) Els resultats del Certamen es donaran a conèixer en un acte que s'anunciarà oportunament.
- J) «Sió» tindrà el dret de publicar els primers premis.
- L) El Consell de Festes es reserva el dret d'alterar les bases. Si això es produís s'anunciarà oportunament i convenientment.

Agramunt, gener de 1987

Ramon Capitan i Gallardo

(INDEPENDENT)

Pintura Decorativa

Raval de Puigverd, 15, 2.^a
AGRAMUNT

Es fan dissenys gràfics

(marques, logotips, anagrames, etc.)

**Rètols sobre qualsevol material
i cartells publicitaris o comercials.**

Raó: PERE MIÑAMBRES i BOIXEREU

Carrer de Sant Joan, 23 AGRAMUNT

òptica 
J. esteve

Àngel Guimerà, 14
AGRAMUNT
Tel. 390 428

Santa Anna, 15
CERVERA


FARMAOPTICS

Electricitat ALBAREDA

Carrer Sió, 1 Tel. 39 08 04

Pastisseria i Forn BARÓ

Sió, 12 Tel. 39 07 09

Lampisteria J. BARRIL

Pl. Amball, 56 Tel. 39 06 70

Bar BLANC i NEGRE

Avgda. J. Mestres, 28 Tel. 39 07 02

Motos BOVET

Carrer Institut Tel. 39 09 99

Forn CAMATS

Sant Joan, 4 Tel. 39 02 38

BANC CENTRAL

Guimerà, 5 Tel. 39 00 93

Magatzems COTS

Plaça Mercadal, 4 Tel. 39 01 32

Ferreteria ESCOLA

Guimerà, 3 Tel. 39 01 65

Mobles ESCOLA

Avgda. M. Jolonch, 28 Tel. 39 07 85

Fotos FONT

Sió, 31 Tel. 35 04 34 Seu d'Urgell

Bar FRANKFURT del Sió

Plaça Pou, 22

Sabateria HUGUET

Plaça Església, 7 Tel. 39 06 63

Planxisteria GARCIA

Carrer Institut, 12 Tel. 39 07 56

Carnisseria JORDINA

A. Guimerà, 26 Tel. 39 00 37

Torrans i Pastisseria A. LLUCH

Plaça Pou, 1 Tel. 39 00 30

Sastreria-Confeccions NOGUERA

Sió, 8 Tel. 39 02 14

Electricitat J. OMEDES

Plaça del Pou, 22, 6^a B Tel. 39 04 22

Electricitat i Fontaneria P. RIERA

Travessia Aspi, 5 Tel. 39 07 14

Torrans ROIG

Avgda. M. Jolonch Tel. 39 02 33

Taller Miquel ROVIRA

Avgda. A. Ros, 24 Tel. 39 07 86

Esparteria Josep M.^a TORRES

Sió, 35 Tel. 39 08 39

Farratges VIÑALS

Avgda. Catalunya Tel. 39 00 31

Peixateria VILLALTA

A. Guimerà, 6 Tel. 39 06 38

Queviures R. SERA

Sant Joan, 3 Tel. 39 01 85

Enric Torrents, un agramuntí fora vila i col·laborador de la nostra revista, va decidir un dia de fer un recorregut des de l'Empordà, la comarca on resideix actualment, fins a l'Urgell la seva comarca nadiua. Com a mitjà de transport escollí la bicicleta i aprofità el viatge per contactar amb aquelles publicacions locals i comarcals que es publiquen en les poblacions per on havia de discórrer el seu itinerari.

De la seva experiència n'ha fet una sèrie d'articles que comencem a publicar aquest mes de gener. També publiquem els escrits de salutació que van fer els responsables de les publicacions amb les que l'autor i viatger, va prendre contacte.

"CATALUNYA EN BICICLETA: De l'Empordà a l'Urgell"

Per Enric TORRENTS

L'EMPORDÀ

(I)

Res més adient, en iniciar un itinerari ciclista per les nostres comarques, que fer-ho per on fa centúries d'anys ens va arribar, entre altres plançons, un dels trets que més han caracteritzat la gent del nostre país, arreu de trets i temps. Em refereixo al comerç, que de la mà fenícia i grega va trobar en aquest recollit, fotogràfic, turístic i acollidor golf que s'estén de Roses a l'Escala, un lloc des d'on mercadejar amb indigetes, laietans, lacetans, ause-tans, cerretans i fins i tot ilergetes que, d'entre el reguitzell de tribus d'aquells temps llunyans, pastorejaven per les nostres terres.

El golf de Roses, d'aigües càlides i poc profundes, d'un blau intens a l'alba de l'astre rei que treu el nas per damunt del cap Norfeu, d'un verd pàl·lid al migdia i d'un gris perla al capvespre, té, en el seu extrem nord, la cosmopolita, turística, pescadora i caòtica vila de Roses. A l'altra banda, al sud, amb flaire d'anxoves, trobem l'Escala, població marinera, mediterrània i empordanesa. En el mig de l'arc que conforma el golf hi ha la relaxant tranquil·litat de Sant Pere Pescador, notari geogràfic de l'arribada lenta i majestuosa de les aigües clares, joves i excepcionalment no contaminades del Fluvià, aquest riu de nom sonor i camperol, un xic bucòlic, però català i pirinenc, que generosament s'aboca, pel seu curt recorregut, a la mar Mediterrània.

A la badia de Roses hi trobem un altre riu que ve a donar les seves aigües. Cadell de riu, podríem dir-ne de La

El senyor Enric Torrents, afincat a Sant Pere Pescador, prepara un seguit de reportatges que publicarà amb el títol de "Catalunya en bicicleta, de l'Empordà a l'Urgell" a la revista SIO, que s'edita a Agramunt el seu poble. I m'ha demanat quatre ratlles per a presentar o subretillar la part de la seva crònica que toca a la nostra comarca.

Si es bella i interessant la idea de fer la panoràmica i terària del seu recorregut a cops de pedal, no ho es menys la d'aprofitar l'avinentosa per a promoure un intercanvi entre la premsa comercial que anirà trobant pel camí. Una realitat cultural de la nostre terra, tan rica i variada com la dels paisatges i vivències que ell descriurà, que ens permet donar una forta abraçada, des d'aquesta entramuntanada planúria, arràn de mar, als lectors que viuen a la ribera del Sió, terrés andins, en la meravellosa plana d'Urgell.

Amb molt de gust, doncs, poso el meu granet de sorra per a fer aquest pont periodístic entre un setmanari, L'EMPORDÀ, que surt a Figueras, entre el Fluvià i la Muga, amb el Manol als peus, i una publicació que s'ha posat per capçalera el topònim d'un riu, el Sió, que es rendeix al Segre havent servit de mirall a la vostra curialesca vila.

I per a inaugurar-lo, us proposo un brindis amb la nostra garnetxa, que ve molt bé per acompanyar els torròns i la xocolata d'Agramunt.

Josep Capella i Riera
Director de L'EMPORDÀ

L'EMPORDÀ
SETMANARI DE FIGUERES I COMARCA
Para III, 62 - ☎ 21 ☎ 510715 (8 a 20 h.)
FIGUERES (Girona)

TALLER
Jordi Padullés

FUSTERIA METÀL·LICA
Instal·lacions per a Granges
Reparació de tota classe de Maquinària
Agrícola i Industrial

Ronda dels Comtes d'Urgell Tel. 390.661
AGRAMUNT

FUNERÀRIA
Serveis de Companyies d'Assegurances
R. LLORENS

Traslats a províncies

Carrer dels Estudis Nous, 15 Telèfon: 390 420
AGRAMUNT (l'Urgell - Lleida)

RELOTGERIA - JOIERIA
ÒPTICA
E. LLAGUNES
ÒPTIC DIPLOMAT

Us ofereix tota classe de muntatge
d'ulleres graduades i de sol.

Carrer del Sió, 6 - Tel. 39 02 61 AGRAMUNT

FERTIL-CAMP

Li ofereix:

- Llambric Roig Californià (Red Hybrid), per al reciclatge de tots els residus sòlids (urbans, industrials i agrícoles) en fertilitzant orgànic.
- Humus "Vermi Compost", està considerat el millor adob orgànic que existeix pel seu ús en: agricultura, fruticultura, horticultura, floricultura, vivers, jardineria.
- Llambrics per la pesca.

Venda i exposició:

Ernest Costafreda i Puigpinós

Carretera de les Puelles, Km. 2

Telèfon 39.03.64

AGRAMUNT (Lleida)

FUNERÀRIA

J. TORNÉ

Exclusiva de tots els serveis de **OCASO, S. A.**

Avda. Catalunya AGRAMUNT Tel. 39 08 62
(Edifici La Torre II)



INDUSTRIAS PADULLES/SORRIBES S.A.

FÀBRQUES DE PINSOS
INSTAL·LACIONS DE GRA - SITGES

Polígon Industrial, s/n. Tels. 39.06.06 - 39.06.25
AGRAMUNT

Tallers JOAN JOVÉ i SOLÉ

Especialitzats amb soldadura, VIS-SENSFINS, reparació de maquinària agrícola, tallats de planxa amb guillotina automàtica de 2.000 x 4 m/m., tanques i fusteria metàl·lica amb portes automàtiques. Fabriquem generadors d'aire calent (patentats) i els nius tèrmics, per mamellons, JO.MI. (patentats)



i com sempre, pressupostos sense compromís

Carrer del Clos, 10
AGRAMUNT (Lleida)

Telèfon 39.06.01

Muga de minso cabal i efímera vida. Gabatxo de neixença, d'itinerari totalment empordanès, copiosament munyit, així dóna vida a la terra plana de l'Empordà, per escolar-se després en la Mar Vella, arran aquesta mena de petita "venècia" d'Empúriabrava, on gran quantitat de centre-europeus (especialment alemanys) hi troben la tranquil·litat, sol, clima i canvi monetari de divises ideals per a poder-hi passar la recta final de la seva vida.

Per admirar amb detall la bellesa i policromia del golf, res millor que fer-ho amb el sol a l'esquena. De bon matí, podem pujar al Puig Rom, el tossal rodó que hi ha darrera Roses. Als vostres peus tranyines i bous afilerats un ran de l'altre esperant l'hora de fer-se a la mar per omplir els seus ventres del peix que, cada dia, es fa més difícil d'atrapar. A la vostra dreta, majestuós com si d'un déu mitològic es tractés, la senyera verdagueriana del nostre Canigó. Al front, la cinta argentada del Fluvià caminant cap al seu destí i, allà, al fons, cap a l'esquerra de la Punta Trenca-braços, podreu veure com treu el nas la més gran de les illes Medes. Per la tarda, cal traslladar-nos a la Punta Mongó, un xic més enllà de l'Escala, en el cim més alt d'un serrat ple de blanques i marineres torres. Al fons de tot, dalt de la serra pirinenca que ja devalla vers el Cap de Creus, s'endevina més que es veu, Sant Pere de Roda, bressol d'art, història i catalanitat. Més avall, a la dreta

mar enllà les puntes Falconera i de la Creu, fent costat a la silueta de gat assegut que dibuixen les roques de cap Norfeu.

Un cop fetes les fotografies amb una tramoia de fons excepcional, cal que us gireu cap a ponent i podreu contemplar amb tota la seva majestuositat un capvespre de contrastos lluminosos i coloristes com mai no us haguéssiu imaginat. Fins i tot, si encerteu el moment en què el sol s'amaga per darrera de la serralada de Rocacorva tot envoltat de núvols d'un roig encés, aquest espectacle in-sòlit esdevé quasi irreal impactant-vos fortament.

Imperdonable fóra deixar-nos en el tinter a Sant Martí d'Empúries, petit poblet on la pedra s'ha fet vida i on sembla que el temps s'ha aturat fins al punt que, junt a les restes de la que un dia fou la pròspera, rica i influent Empòrium, se'ns apareix com una mena d'oasi d'art, pedra i pau.

Situat doncs, el marc de l'inici del nostre deambular ciclista, la motxilla a l'esquena i el pit curull d'il·lusions i incògnites, enfilem la carretera que ens portarà per la Garrotxa, l'Osona, el Bages i la Segarra fins al nostre destí: l'Urgell.

Sant Pere Pescador, 1986

**Venc un primer pis moblat
al Carrer de Sant Joan.**

**Raó: Carrer de la Mercè, 16
AGRAMUNT**

**Per 1 milió de pessetes, amb
facilitats, venc una gran casa,
corral i hort al poble de
Les Puelles**

Raó: Telèfon 390.118



La família del senyor

**Ramon
Amigó i Escales**

agraeix les mostres d'afecte i de
condol rebudes per la seva mort,
i us demana una oració per l'etern
descans de la seva ànima.

Agramunt, 19 de desembre 1986

Lluís Pons Martí i el Casal

Cinquanta anys al servei dels agramuntins

Per JOSEP BERTRAN

Aprofitant l'avinentesa dels actes commemoratius del remodelatge de la sala del teatre del Casal, l'Ajuntament d'Agramunt, actual propietari de l'antiga Societat, va fer un senzill però emotiu homenatge a un home que durant més de cinquanta anys ha servit, i per molts anys ho pugui continuar fent, a generacions d'agramuntins que han passat per la sala del cafè de l'entitat.

Aquest home és encara l'actual cambrer del Casal: Lluís Pons i Martí, vuitanta-dos anys d'edat i encara trempat com un gínjol i disposat a servir encara, cada festa a la tarda, la clientela del cafè.

"Vaig començar quan encara un cafè valia cinquanta cèntims, fent d'abocador. En aquella època, l'any 1934, no hi havia els cafès exprés i el servíem en unes grans cafeteres, en les tasses que prèviament havien preparat els mossos. Això era encara al "SALON", més tard, en inaugurar-se el Casal vaig venir, amb l'arrendatari d'aleshores que era en Ramon Mora, fins que va venir la guerra. Després vam continuar fins que per unes estranyes circumstàncies jo mateix em vaig haver de quedar d'arrendatari durant uns onze mesos".

Als anys quaranta comença l'època daurada del Casal que dura fins al final dels seixanta. L'entitat arriba a tenir més de set-cents socis i aglutina gairebé tot l'esbarjo de la població. Les grans festes s'organitzen totes al

casal i al Mercadal. *"Havíem arribat a ser fins i tot cinc cambrers els dies senyalats, per Nadal, Pasqua i la Festa*

"Vaig començar quan un cafè valia cinquanta cèntims, fent d'abocador".

Major". En Lluís havia de portar el control de tot el "gasto" que fan els músics de les orquestres, els artistes que venien a representar les sarsueles i el teatre. Després passava comptes amb la Junta que li abonava totes les consumicions.

Durant tots aquests anys, en Lluís ha estat també com



El 7 d'agost de 1959, "cantava la primera missa Ramon-Maria Ramirez". Els cambrers són, d'esquerra a dreta: Francesc Odena, Ramon Ribera, Lluís Pons, Martí i Isidre Figuera. Al seu darrera, els conserges d'aquella època, família Toboso.

una mena d'empresari sense beneficis. La gent més adinerada de la vila, no liquidava sinó una vegada al mes. A canvi d'unes propines, que amb tota seguretat no arribaven al total de si haguessin pagat cada vegada, en Lluís els havia d'aguantar les consumicions de tot el mes. *"Hi havia dies que no havia fet prou diners per liquidar amb l'arrendatari, de tant que havia apuntat. Llavors aquest m'ho descomptava del sou"*. Alguns d'aquests particulars "clients" no van arribar a pagar-lo. *"Un va haver de marxar a Andorra. Un altre -recorda- es va morir de repent, i em vaig quedar sense cobrar"*.

En Lluís recorda, amb una certa enyorança, les grans funcions de sarsuela que se celebraven al teatre i també, amb una sobtada brillantor en els seus ulls observadors que no han perdut la vivesa malgrat les ulleres, les "vedettes" a les quals servia dins el camerino i que a vegades sorprenia mig despullades. *"Jo tranquil, però, i sense, aparentment, immutar-me"*.

"Hi havia dies que no havia fet prou diners per liquidar amb l'arrendatari, de tant que havia apuntat"

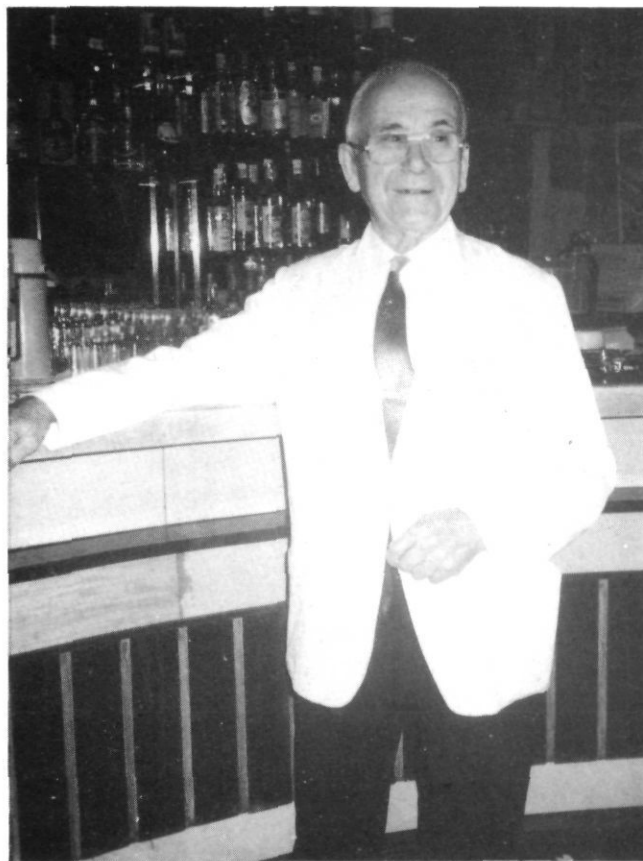
Amb els anys reconeix que el tracte amb els clients ha canviat molt, així com l'ambient del cafè. *"Abans hi havia molta diferència entre una classe social i una altra. Els "senyors" s'asseien en taules separades de les dels altres treballadors i ara això no passa"*. Els més grans recordaran la llegendària taula rodona on seien els prohoms, i alguns que pretenien ser-ho, de la nostra vila.

També han canviat els serveis, les consumicions que fan els clients, i el preu. Abans en cada taula havia la seva botella d'aigua i les seves setrilleres amb anís o conyac, perquè el client se servís a voluntat. A l'estiu, la beguda més usual era "el soldat", cafè i gasosa.

"Els «senyors» s'asseien en taules separades de les dels treballadors i ara això no passa"

Durant aquests 50 anys, a penes ha fallat mai en la seva feina. Per sort la salut no l'ha deixat i avui encara es troba amb forces per anar fent el seu comés. *"Ho faré mentre el cos aguanti, ja que forma part de la meva vida. Són tants anys, que ho trobaria a faltar"*.

Dels conserges amb què ha treballat, diu que amb tots ha tingut una bona entesa i que únicament un intentà despendre's dels seus serveis, però que finalment li digué que es quedés. També dels companys cambriers que durant aquests anys han anat treballant amb ell en guarda bon record i alguna anècdota: *"Com aquell que es bevia els botellins de vermut i amagava els envasos buits a baix als wàters, darrera els dipòsits. O aquell altre que li*



En Lluís en l'actualitat.

agradava molt el mam i que en bevia tant com en servia". Malgrat que el Casal no ha estat un cafè de massa borratxos, en alguna ocasió en Lluís n'ha vist algun de ben torrat, *"com aquell que en sortir es plantà davant el pilar de cal Pansa, i vengà donar-li puntades de peu dient-li: Vinga fora d'aquí"*.

Reconeix que l'homenatge que se li va fer va ser una cosa que no se l'esperava, com tampoc les mostres d'afecte de tanta gent. *"He rebut més petons aquest dies, que en tota la meva vida"*, diu tot satisfet. Manifestà també, i vol que consti, *"que està molt agraït a les autoritats, a la Coral i a tot el públic en general i al Sr. Figuera i família pels objectes que ha rebut d'ells"*.

Diuen que les institucions queden, que les persones se'n van però en Lluís del Casal, el Lluís el Cambrer és tota una institució i esperem que per molts anys resti encara entre nosaltres per poder continuar servint els agrumtins com ho ha fet durant més de 50 anys.

Relació de Conserges del Cafè del Casal:

Ramon Mora, Lluís Pons, Pau Bernaus, Fernando Toboso, Alejandro Ravés, Joan Granja, Gabriel Ortiz, Marcial Rovira, Antoni Canosa, Sebastià Márquez, Jaume Messegué, Agustín Pacheco, Lluís Ampurdanés, Glòria Padullés, Ramon Clotet i Miquel Figuera. No són per ordre cronològic.

No ens mengem el català.



**Als bars, cafeteries i restaurants...
utilitzem-lo amb tota normalitat.**

Per contribuir a la normalització lingüística, la Generalitat ha editat un lèxic de bars i cafeteries, un lèxic de restaurants i un lèxic de restaurants xine-

sos que envia als propietaris i als encarregats d'aquests establiments. Ara tothom podrà presentar les cartes, els menús i els rètols en català.

Empreses col·laboradores:



letona



RAM

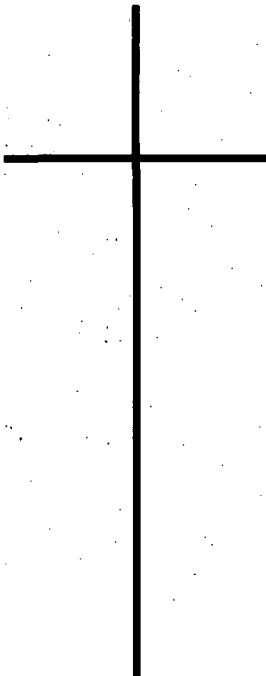


GIN
MG

La seva també hi és convidada.
Informi's als telèfons (93) 215 90 04 - 215 46 54

Normalització
del català

Generalitat de Catalunya
Departament de Cultura
Direcció General de Política Lingüística



Pregueu a Déu
per l'ànima de

Teresa Giribet i Mitjana

Viuda de JOSEP MORA

qui morí cristianament el dia 8 de gener de 1987,
a l'edat de 81 anys, havent rebut els Sants Sagraments.

A. C. S.

*Els seus apenats: fills, Pere i Pilar; nora, Teresa;
gendre, Josep; néts, Joan i Josep; germà, Jaume; cu-
nyats, i la família tota us agrairan una oració per l'etern
repòs de la seva ànima.*

AGRAMUNT, gener de 1987

ADÉU

*Jo no hi seré.
Mes floriran begònies,
roses i geranis
a l'estimada eixida.
De tant en tant, recorda'm.
(Mn. Manuel Pal i Casanovas)*

Els lectors escriuen

A TOT L'EQUIP DE "SIÓ"

Amics:

Tinc davant meu el darrer número de "Sió" corresponent al proppassat mes de desembre. Fent un salt en el temps, i sense adonar-me'n, m'he situat vint-i-tres anys enrera, just quan va néixer l'informatiu.

La diferència és palesa: poc a poc la nostra revista ha anat canviant, s'ha anat superant, ha esdevingut la publicació de gran categoria que és avui.

La idea del nou disseny de portada i contraportada que suara estrena, així com el fet d'ambientar amb informació gràfica bona part dels articles, ajuda de valent al seu reeiximent.

En felicito ben de cor tot l'equip: directores, redactors, col·laboradors, ja que al seu esforç i dedicació devem els agramuntins poder gaudir d'una publicació com el nostre "Sió".

Amb tots els desitjos que sigui per molts anys, us saluda

Agnès Escolà



La Lliga Juvenil femenina d'handbol, de la Província de Tarragona, ha estat guanyada per l'equip agramuntí.

La participació de les agramuntines a la competició de Tarragona, ve donada a causa de que a les terres lleidatanes no hi ha suficients equips per endegar un campionat.

Formen aquest equip: Guerrero, Papell, Boncompte, Chavero II, Gil, Farré, Penella, Chavero I, Gili, Sans i Huguet.

PECAT D'OMISSIÓ

Possiblement tots els lectors de "Sió" es van adonar que en l'article titulat "**PONTS, PONTETS I PASSAREL·LES**" del mes de novembre, ens va quedar al tinter la referència al **pont de la carretera de Cervera**. En honor a la veritat, cal dir que va ser un lamentable descuit, ja que en l'esborrany que férem, havíem preparat unes línies que, sense saber com, es van perdre. Per esmenar, doncs, el nostre "pecat d'omissió", ací van aquestes ratlles:

El Pont de la carretera de Cervera (hi ha qui l'anomena el "pont de la carretera de Puigverd") és el primer dels 6 ponts que tenim sobre el Sió; després vénen, i per aquest ordre, el "pont vell", el "pont nou", el "pont de les planes", el "pont de ferro" i el "pontet del cunill". Està format per tres ulls; pel del mig s'hi escola mansament la poca aigua del nostre "cabalós" Sió; mentre que els altres dos forats, quasi tapats per la runa i les mates, han esdevingut pràcticament inútils. A uns 10 metres abans del pont, hi ha una petitíssima presa que serveix per a captar l'aigua i conduir-la, per mitjà d'una grossa canonada que passa per l'ull del pont més pròxim a la

Vila, envers els horts de les proximitats del Sió. Encara que el pont de la carretera de Cervera ja fa anys que fou construït, recentment, degut a l'ampliació i nou asfaltat de la carretera, ha estat eixamplat per les dues bandes, i les baranes, una de les quals estava molt malmesa, s'han substituït per unes planxes metàl·liques de més seguretat per al trànsit.

*Per a Agramunt i per a la Ribera
una LLIBRERIA*

L'ESPIGA

PLAÇA DEL POU, 2 **AGRAMUNT** Tel. 39.04.25

Noticiari de la Ribera del Sió



PUIGVERD D'AGRAMUNT

(Informa: Joan Avellana i Mora)

BATEIG.- El dia 30 de novembre, Josep Guixé i Elena Torres, van batejar el seu fill, posant-li el nom de Jordi.

DEFUNCIÓ.- El dia 13, vam haver de lamentar la mort de Salut Pérez Elies, que morí a l'edat de 80 anys. Donem el més sincer pesar a la família.

BALL DE QUINTOS.- El dissabte dia 20, era un dia important per als joves, ja que era l'única vegada que es feia ball de Quintos a Puigverd. Els que érem allà, ens ho vam passar d'allò més bé, ja que uns nois de Guissona que s'anomenen SEGARROK, ho van saber animar i van fer disfrutar a tothom.

NAIXEMENT.- Enmig de les festes nadalenques va néixer una nena, filla d'Andreu Andreu i Rosa-Mari Llobet. Donem moltes felicitats a tota la família.

FESTES NADALENQUES.- En aquestes festes, l'església s'omple una mica més de gent i d'alegria, i amb el pessebre i l'arbre tòt quedà molt bonic.



CASTELLNOU D'OSSÓ

(Informa: Rosa Sendrós)

- Mossèn Andreu Nadal, fill de Castellnou, va celebrar el cinquantenari de la seva ordenació amb una missa celebrada a l'església parroquial d'Agramunt, el dia 30 de novembre a les 12 del migdia. El senyor Nadal va ser ordenat sacerdot el dia 12 de juliol de 1936 a l'església del Sant Crist de Balaguer. Ha servit l'església en les poblacions de: Jaca, Puigcerdà, La Seu d'Urgell, Lleida, Balaguer i Agramunt.

- A principis del mes de desembre, el senyor Oriol Colomer va comprar un cotxe Ford Fiesta.



MONTFALCÓ D'AGRAMUNT

(Informa: Tere Rovira)

OBRES.- S'han començat les obres a la Badia. Ja

fa temps la van derruir a causa del mal estat en què es trobava, i ara per fi han començat a construir-hi. No sé ben bé què hi faran, però, tot el nou és bonic.

PROJECTE.- Com ja és sabut, la manca d'aigua és un fet tant en el nostre poble com en altres del voltant. Per tal de solucionar-ho, ara està projectat de fer pujar, al poble, aigua des d'un pou situat a la vora del Sió.

Desitjo que hagueu passat unes bones festes i que l'any nou es presenti ple de pau i amor per a tots vosaltres.

Amb aquest desig conclueixo la meva col·laboració en aquesta revista. Després d'estar entre vosaltres des que es va iniciar l'espai "La Comarca" (actualment "Noticiari de la Ribera del Sió"), crec que ha arribat el moment de dir-vos adéu.

He estat quasi cada mes entre vosaltres, explicant-vos les poques coses que passaven al meu poble. La manca de notícies alguns mesos, en ésser Montfalcó un poble força petit, feia que el seu nom no aparegués en l'espai de la Ribera del Sió.

Tot això fa ja molt de temps i, ara, no m'és possible continuar-ho. És, doncs, aquest el meu adéu a la revista Sió i a tots vosaltres.



BELLVER D'OSSÓ

(Informa: Jordi Pedró i Balagueró)

Novembre-Desembre '86

VISITA A L'ESGLÉSIA: El dia 9 de novembre (tal i com us informava la nova jove corresponsal de Sisteró i Pelagalls) un grup d'excursionistes va visitar el romànic de la nostra comarca. Abans de passar per Pelagalls van venir a Bellver, on aprofitant l'avinentesa es va dir missa.

CAP A LA MILI: El sorteig d'aquest any ha dit que els dos joves de Bellver han d'anar a fer la mili. En Josep M^a Figuera i Castellà sembla que ha d'anar cap al centre (Madrid). En Josep Ariza i Garcia se n'ha d'anar cap a les illes Canàries.

EL DIA 1 DE DESEMBRE.. va tenir lloc una restructuració en el servei veterinari comarcal. Aquest fet, al meu entendre, en lloc d'apropar els serveis als usuaris el que fa és allunyar-los i un cop més tendir a les concentracions en punts on de vegades no hi fan cap falta. Aquest és el cas de Tàrrrega, que no té prou càrrega ramadera com per concentrar tota la sanitat animal. La desorganització i la poca informació fa que

tothom estigui desorientat i que els ramaders "vagin de cul".

A priori em sembla que ha estat una imbecilitat. Donem temps al temps. Malgrat tot, continuo qüestionant-me: és positiu tant enrenou?

L'AIGUA NO ÉS BONA PEL CONSUM HUMÀ: segons les últimes anàlisis, l'aigua del subministrament local no és apta pel consum humà.

El problema es tracta d'un excés desmesurat de la quantitat d'amoniac. Gairebé és incomprendible que surti una aigua tant amoniacal i es sospita d'alguna fuita del riu cap a la font. I és que el riu Sió al seu pas per Bellver, més que un riu, sembla una claveguera.

Només ens faltava això. Aquests darrers anys n'havíem patit els estius de manca d'aigua, però cada any revenien les aigües a la tardor. Aquest any ni a la tardor teníem prou aigua i, a més a més, que ens diguin que és contaminada... És per això que ja hi ha nous projectes de perforacions per cercar noves venes més profundes.

Per marcar per on passa l'aigua va venir un noi, que amb uns bastons, sembla que detecta amb un fimbreg de tot el cos, allí on hi ha aigua.



MONT-ROIG (Informa: Carme Pijuan)

"Quintos". - Dels tres nois que enguany han sortejat per anar a la "mili", cap no ha tingut la sort d'ésser excedent, i així a Josep-Joan Llovet li ha tocat a Madrid, a Fabià Marsà li ha tocat a Catalunya i per últim a Josep Miralles li ha tocat a l'Aragó.

Tothom els desitja molta sort i ànims, que un any haviat és passat.

Robatori. - Un altre intent de robatori va tenir lloc al poble a primers de mes, quan els amos de la fusteria de Cal Fusté en anar a treballar, van adonar-se que els havien robat, per sort no els van prendre gaires coses, això ens fa pensar que hem de tenir cura de tancar ben bé les portes.

Esports. - Els petits esportistes de Mont-roig continuen estant en forma, ja que en les curses realitzades, han quedat en llocs considerables.

Nota: Esperem que això de no tenir bústia duri ben poc, ja que els veïns del poble no sabem on dipositar la correspondència i sempre hem d'estar a l'aguait esperant veure el carter.



ALMENARA ALTA (Informa: Raül Ripoll)

CAMINS: Durant la primera setmana de desembre s'ha portat a terme el refinament i engravillament de quasi tots els camins de la serra d'Almenara dins del vedat del poble. Per fer dita obra s'han necessitat 1.140 m³ de grava; serà pagada íntegrament pel vedat d'Almenara, com també totes les feines que s'han fet.

El que ha quedat per engravillar es farà probablement en propers anys. Per aquest mes res més, tan sols vull desitjar a tots els lectors i corresponents de SIÓ, BON ANY 1987.



LA SENTIU DE SIÓ (Informa: M^a del Remei Galceran)

- Es comença a parlar seriosament del projecte de regar el secà del terme de La Sentiu, que us sembla?

- Aquests darrers mesos han mort Encarnació Carbonell i Palou i Nativitat Gili i Carles, a l'edat de 92 anys aquesta darrera. Donem el més sincer condol a les famílies.

- Durant aquestes festes de Nadal s'ha inaugurat les instal·lacions d'un vídeo-local al Casal Familiar; ara ja podeu anar a veure les pel·lícules i el Futbol. Les despeses de l'aparell s'han repartit entre l'Ajuntament i donacions del poble. Així que ara tots cap al Casal!

- La nit de Cap d'Any va organitzar-se una revetlla al Casal Familiar per tal d'acomiar el '86 i donar la benvinguda al '87 tot fent gresca i ballant força. Bon any nou a tots!!



MONTGAI (Informa: Concepció Ribalta i Solé)

El dia 14 de desembre se celebrà el II^{on} Cross Escolar Comarcal, al nostre poble. Hi havia uns 400 participants, de 20 col·legis de La Noguera. La cursa se celebrà en un terreny molt a prop del poble, denominat



Nota informativa de la Cambra Oficial de Comerç i Indústria de Tàrraga

De conformitat amb la norma trenta-una de la Convocatòria d'Eleccions, a les Cambres Oficials de Comerç, Indústria i Navegació de Catalunya, publicada en el Diari Oficial de la Generalitat núm. 474, s'ha procedit, en presència de l'Il·lm. Sr. Director General de Comerç Interior i Consum, a l'elecció del President i restants càrrecs del Comitè Executiu quedant constituït el Ple de la Cambra Oficial de Comerç i Indústria de Tàrraga, de la següent manera:

Comitè Executiu

President: Sr. Josep Vall Benaiges, representant a MANUFACTURAS VALL BENAIGES, S.A.
Vice-President: Sra. Sílvia Falip Toló, representant a SUCESORES DE FALIP NAVARRO, S.A.
Tresorer: Josep Casanelles Cortada, representant a CASANELLES, S.A.
Comptador: Joan Sarri Abella.
Vocals: Sr. Josep Esteve Roset.
Sr. Josep Forcat Roig.

Vocals del Ple

Sr. Isidre Figueras Jové.
Sr. Jordi Tasies Beleta.
Sr. Ramon Vicens Vicens, representant a R. VICENS, S.A.
Sr. Jordi Auberni Serra.
Sr. Josep Cos Capdevila.
Sr. Francesc Xavier Noró Camats, representant a GRUPO CONSIST, S.A.
Sr. Ramon Rius Orpella.
Sr. Josep M^a Bujeda López, representant a MARMOLÉS BUJEDA, S.A.
Sr. Sebastià Pascual Berga.
Sr. Josep M^a Figueras Salla.

Tàrraga, 15 de desembre de 1986.

"Gesera" o "Barrulles". L'organització anà a càrrec del Col·legi Públic, l'Ajuntament i l'Associació de Pares d'Alumnes. En finalitzar la cursa, es repartí coca i xocolata a tots els participants. Després es lliurà les medalles als guanyadors, així com un trofeu per la participació a cada Col·legi. L'única cosa negativa fou la boira, que impedia veure bé la cursa. Cal destacar la gran participació de tots els comerços locals. De l'Escola de Montgai hi havia 21 participants, que per les diferents categories quedaren així:

Benjamí Femení: 2ª Sílvia Ros. 22ª Ester Borda. 34ª Maite Tersol.

Aleví Femení: 6ª Gemma Armengol. 16ª Mireia Ribalta. 25ª Marta Salse.

Infantil Femení: 12ª Carme Bernaus. 22ª Marta Gili.

Infantil Masculí: 8ª Carles Areny. 24ª Xavier Gili.

Benjamí Masculí: 13ª Jordi Daubra. 21ª Toni Bernaus. 30ª Josep Mª Feliu. 40ª Jordi Bondia.

Aleví Masculí: 5ª Albert Busquets. 14ª Ramon Baró. 23ª Julio Borda. 24ª Josep Bernaus. 38ª Albert Ausas.

Cadet Masculí: 2ª Jordi Borda. 7ª Àngel Rovira.

Des d'aquí desitgem PAU i AMOR per l'any nou i per sempre a tothom.



MAFET D'AGRAMUNT (Informa: Antonieta Figueres)

Desembre.- Aquest mes van ser instal·lades unes boques de reg, cas que convinguin, en diferents llocs del poble, ja que en una emergència com podria ser de foc, no n'hi havia cap per poder connectar-hi una mànega.

Sopar.- El dia 24 a la nit, ens vam reunir una seixantena a la sala del cafè per fer un sopar; després es va fer ball, a càrrec del grup Olímpics. Va ser una vetllada ben divertida que durà fins ben entrada la matina-da.

Esperant que les festes hagin estat bones per a tots, us desitjo un bon any a tots els lectors de Sió.



MONTCLAR (Informen: Iolanda Padullés i Mª del Mar Novell)

Després de les festes nadalenques, de la diada de

reis... emmarcades d'un ambient casolà i força familiar, amb costums ja antics i tradicionals però sempre presents: torronades, reunions familiars vora la llar, la nit de toc màgic i especial de cap d'any... Després d'aquestes diades i en aquestes primeres dates de l'any nou, quasi ens resulta obligatori felicitar i desitjar, en especial als lectors de la revista Sió, un bon i venturós 1987.

LA MILI

De nou aquest any alguns del poble, que ja tenen els divuit anys, han estat sortejats per tal de complir el servei militar. Hem d'anomenar a Pere-Ramon Farré, que restarà durant la mili en terres catalanes, Josep-Maria Riera, que fou assignat a fer-la en el cos de Marina i en aigües mediterrànies, i Quildo Areny, el qual va estar afortunat, ja que va ésser un dels excedents de quota del sorteig.

En Pere Ramon i En Josep Maria, a final d'aquest any hauran de complir amb el servei militar. Els desitgem molta sort!!

UNIÓ DE PAGESOS

El dijous 18 d'aquest mes, va donar-se al vespre una petita reunió, a la qual foren convidats tots els pagesos del poble per part dels representants comarcals d'Unió de Pagesos.

La convocatòria va donar-se amb la finalitat que tots els propietaris montclarins poguessin adonar-se dels avantatges que suposa formar part de l'organització. Aquests també varen explicar als assistents alguns aspectes concrets que incumbeixen d'una manera especial a tots els pagesos. No cal dir que el resultat de la xerrada fou força positiu.

CANVI DE MAJORALES

Com cada any, en les dates de Nadal, a Montclar es dona lloc al canvi de majorales. Aquest any la majorala cessant ha estat Maria-Àngels Samarra, i la seva substituta Maria-Roser Porta. El Mossèn del poble, Miquel Ribera, va elogiar una vegada més, el dia que va produir-se el canvi, la labor que porten a terme les majorales, la qual va qualificar d'immillorable. També nosaltres aprofitem per agrair els serveis que voluntàriament va fer l'Àngels i donem ànims a la Roser en la seva tasca que sens dubte complirà força bé, en companyia de la majorala major, Montse Galceran.

KADETT

En el mes de desembre hi ha hagut al poble una nova compra, que en aquest cas es tracta d'un cotxe vermell, un Opel Kadett, que té com a propietari el Sr. Quildo Areny.

Esperem que puguin gaudir força del servei d'aquest cotxe.



Av. de J. Mestres, 21
Tel. 39 10 37
AGRAMUNT

IDIOMES...

el camí més fàcil

Cursos intensius de

FRANCÈS i ANGLÈS

PROFESSORAT NADIU

MÈTODES AUDIOVISUALS

Diplomats per les Universitats de
Toulouse i Cambridge-Londres

ESCOLA OFICIAL D'IDIOMES

MECANOGRAFIA

INTEGRAL

MÀQUINES ELECTRÒNIQUES

SISTEMA MECARÈCORD

Objectiu: 220 pulsacions per minut
en un temps rècord

INFORMÀTICA

PRÀCTIQUES AMB ORDINADORS

CURSOS TEÒRICS PER A TOTS NIVELLS

LLENGUATGE BÀSIC

INFORMÀTICA PER A ESTUDIANTS
I INFANTS

Convivència i Pau

El viure del tot units
amb la gent del nostre entorn,
incloent parents i amics,
no és fàcil en aquest món.

Sense mirar massa prim,
cadascú vol opinar
actuant i parlant sovint
d'acord amb el seu pensar.

Ningú no té el pensar igual
i per poder unificar
tanta opinió plural,
és difícil de lograr.

Si de fet cal acceptar
que en la perfecció humana
poc hi podem confiar,
perquè seria il·lusió vana.

Sorgeix la conclusió
que les virtuts i defectes,
a tots sense excepció,
condicionen llurs efectes.

Mes si tenim la voluntat
de viure amb bona unió,
caldrà recta lleialtat
i molta comprensió.

Agrair tot el que ens agrada
a la gent que tots tractem
i oblidar el que ens separa,
seria norma intel·ligent.

Norma difícil d'usar,
perquè a nostra vanitat
s'hauria de renunciar
amb molta sinceritat.

Però valdria la pena
rebutjar el que ens separi
i gaudir amb joia plena
el que ens uneixi i empari.

La PAU prou manipulada
per més d'una ideologia,
també ha estat ensagnada
igual que la pròpia vida.

Si la pau i llibertat
obliguen els governants,
hi estaria molt encertat
el suport dels ciutadans.

Lluitar per trobar la pau
hauria d'ésser nostra guia
transparent com el cel blau
per assolir l'harmonia.

La pau l'havem de guanyar
aportant tothom quelcom,
no podem pas oblidar
tot l'injust del nostre món.

Amb les portes ben obertes
dels nostres cors plens d'amor, em-
prem accions honestes
desfent l'odi i el rancor.

Antoni Montané i Farre, de Bossost

Felicitations, desigs i missatges

Sembla que no és concebible el transcurs d'unes Festes -Nadal, Cap d'Any i Reis- sense un intercanvi mutu dels millors desigs de pau, felicitat i prosperitat. Ho hem trobat així; ho hem viscut sempre així i ho continuem així. Malgrat la buidesa absoluta de bona part de les nostres expressions volem que els familiars, amics o coneguts s'adonin que ells també són inclosos en l'agenda particular de cada un de nosaltres. I això no deixa de tenir el seu mèrit; sobretot pel sol fet de tenir present l'existència de la persona o persones a les quals estem units per diversos motius de familiaritat, d'amistat o de simple coneixença.

Amb perdó, i sense voler desmerèixer el més mínim les felicitacions sinceres sorgides del fons de la sensibilitat humana i espiritual, les quals, sortosament, i malgrat tot, encara aflueixen ben sovint, cal convenir que bona part d'aquestes responen únicament a aconseguir un deure que no ha estat inventat, precisament, per nosaltres, però amb el qual ens trobem estretament lligats per motius d'imatge i ètica personal, tot i desestimant el risc evident que suposa caure en l'abisme del fingiment i la buidor. Però pensar que només hi ha això fóra totalment fals. També compten les motivacions belles que tenen el seu pes específic dins del marc social, per molt deteriorat que aquest sembli a primera vista.

Ara, en encetar un any nou, si algun ingenu ha tingut la gosadia de contemplar-nos per primera vegada des d'algun altre planeta llunyà, tindrà motius suficients per pensar que el nostre món rutlla perfectament com una bassa d'oli. Els qui remenen les cireres s'esforcen (com sempre) en repetir que volen allò millor per a tots els ciutadans. Els alts estaments i organitzacions polítiques també hi solen dir la seva emprant mots tan coneguts i recalcats com: pau, drets humans, o igualtat i convivència, etc., i, finalment, tots hi hem posat la cullerada d'alguna manera. Cullerada que ben segur que tindrem més d'una ocasió d'oferir-la plena de contingut humanístic a alguns dels nostres consemblants. Tot l'any és bo per "felicitar" fent bones obres.

A. PONSÀ

(Mes de desembre de 1986)

NAIXEMENTS:

Anaïs Silvestre i Corts dia 21

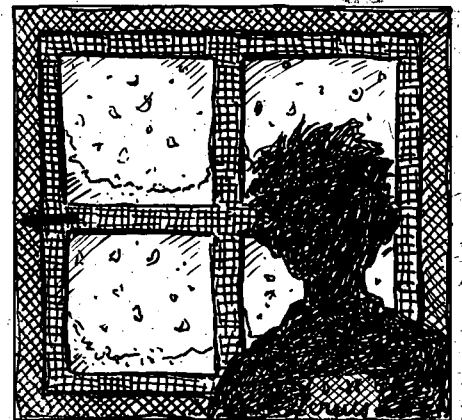
DEFUNCIONS:

Pilar Masià i Masià 81 anys dia 9
Ramon Amigó i Escales 69 anys dia 19
Serafí Asensio i Yélamos 70 anys dia 24
Damià Vicens i Areny 91 anys dia 31

Temps

PLUJA CAIGUDA DURANT EL MES DE DESEMBRE

Dia 8	21	l/m. ²
Dia 13	8'8	l/m. ²
TOTAL	29'8	l/m.²



TEMPERATURES EXTREMES DEL MES DE DESEMBRE

Màxima del mes	13°	dia 8
Mínima del mes	-4°	dies 24 i 25
Oscil·lació extrema mensual	17	
Mitja de les màximes	7'225	
Mitja de les mínimes	0'161	
Mitja de les mitjanes	3'693	
Mitja mensual a les 8 h.	1'419	

L'Observador: Deudat Pont



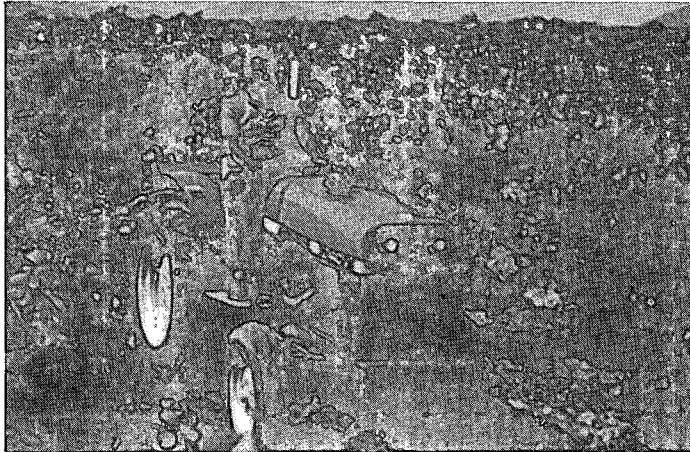
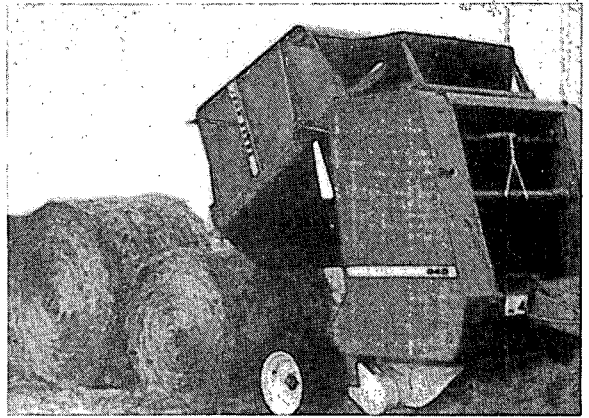
VICENS

**TRACTORS
MAQUINÀRIA
AGRÍCOLA**

CONCESSIONARI

JOHN DEERE

Sant Isidori, 11 - Tel. 602452 - MOLLERUSSA (Lleida)



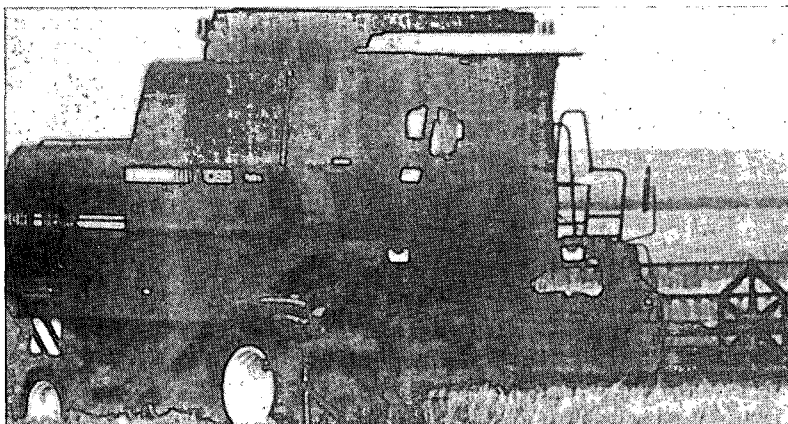
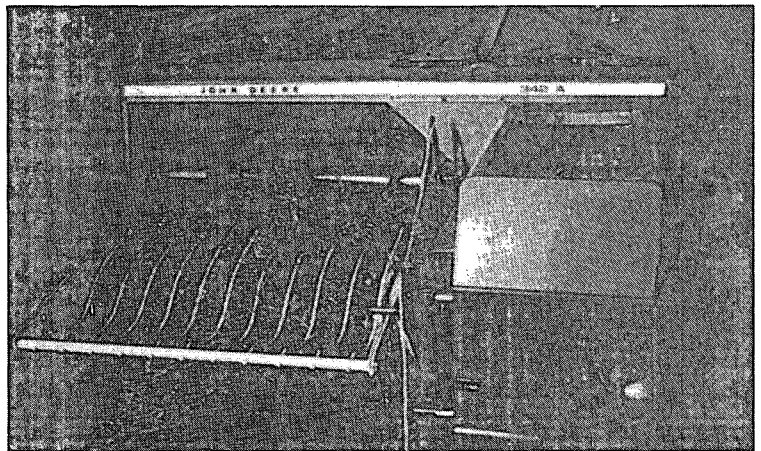
TRACTORS

Elegeixi entre una completa gamma de tractors amb 3, 4 i 6 cilindres de simple o doble tracció. Tots els models disposen de versions "Línia Super" o "X-E" (aquesta més econòmica).

Les especials característiques de fiabilitat de John Deere signifiquen menys temps morts cada dia durant tota la vida útil del tractor. Així, podrà fer més treball diari amb les nostres transmissions de canvi sota càrrega, sistemes hidràulics d'alta capacitat, i una màxima maniobrabilitat en els tractors de doble tracció.

EMPACADORES

Qualsevulla que siguin les seves necessitats d'empacatge, elegeixi entre la completa gamma d'empacadores convencionals i rotoempacadores John Deere. Nostres rotoempacadores per a paques cilíndriques ajusten fàcilment el tamany i la densitat de paca que vostè desitja, en moltes condicions i tipus de collita. Les empacadores tradicionals fan paques rectangulars perfectament lligades i tan compactes que mantenen la seva forma indefinidament.

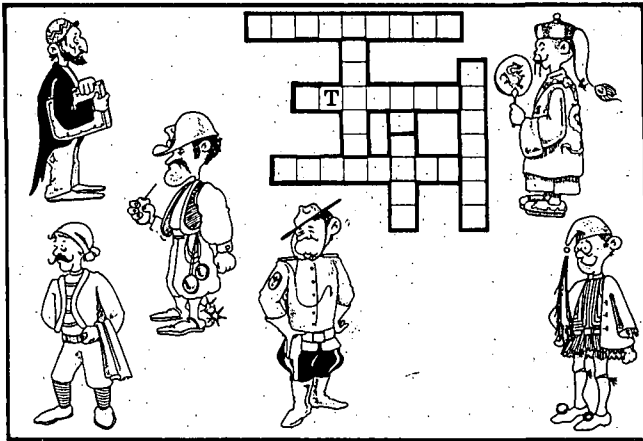


RECOL·LECTORES

La demostrada qualitat de diseny de les recol·lectores John Deere representa una major fiabilitat i productivitat. Aquesta qualitat està patent en una àmplia gamma de models. Una cabina molt silenciosa, proporciona un control total de la collita mentre vostè condueix còmodament. Elegeixi d'entre una variada gamma de capçals de blat de moro i plataformes de tall, qualsevulla d'ells l'assegurará un excel·lent rendiment en collites enllitades.

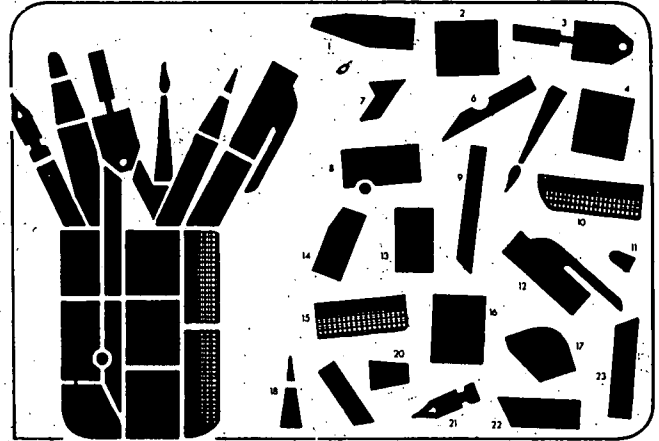
Encreuat visual

Es fa igual que un encreuat, servint com a definicions els gentilicis dels SIS personatges aquí representats. Poden anar tant al dret com a l'inrevés.



Capacitat visual

En formar la figura de l'esquerra ens sobra una de les peces. Quina?

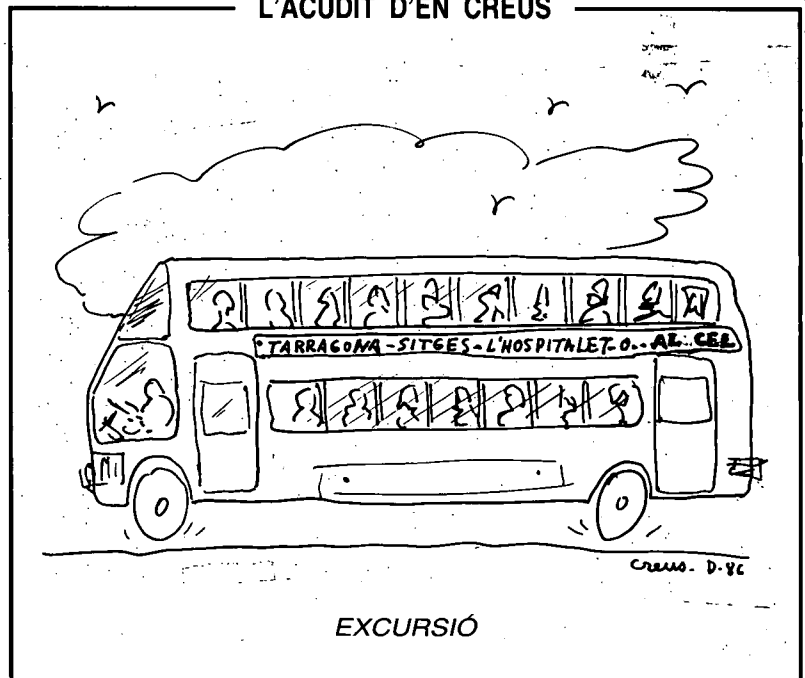


Numerograma

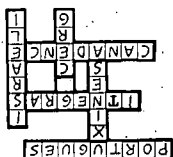
Col·loqueu en les casetes en blanc les xifres necessàries per obtenir els resultats corresponents.

	:		×		=6
×	■	×	■	+	■
	+		-		=2
+	■	:	■	-	■
	×		:		=6
=9	■	=3	■	=1	■

L'ACUDIT D'EN CREUS



Solució a l'encreuat visual:



Solució al Numerograma:

1	2	3	4	5
9	9	4	×	6
■	-	8	+	■
■	4	-	1	+
■	+	×	×	×
4	×	×	×	×
■	3	×	×	6

Solució a Capacitat visual:



Relotgeria i Armeria
Josep Pla

Ofereix als seus clients i amics
 el seu nou establiment
 traslladat a la

Plaça de l'Om, 1 Tel. 39 03 06



GRUPO CONSIST S.A.

SACS DE PAPER - BOSSES DE PLÀSTIC - TRANSPORTS

CTRA. TÀRREGA, 9/n. ✉ CORREUS n.º 25

☎ (973) 39 02 00 (4 LÍNIES) ☎ CONSIST

AGRAMUNT (LLEIDA) ESPANYA

Xocolata



Jolonch

AGRAMUNT

FERRETERIA MOLINET

Ronda dels Comtes d'Urgell, s/n. - Telèfon 39 04 58



**CORRETGES
 RODAMENTS
 CARGOLS
 EXTINTORS
 PINTURES**

**MÀNEGUES
 E I N E S
 MATERIAL
 ELÈCTRIC
 PLÀSTICS**

AGRAMUNT - LLEIDA



**AGROPECUÀRIA
 DE GUISSONA
 S. COOP. LTDA.**



Caixa Rural de Guissona

FUTBOL

Primera Regional - Grup cinquè

Resultats que el C.F. Agramunt ha assolit durant el pas-sat mes de desembre:

Dia 7 C.F. AGRAMUNT 3 - C.F. ALMENAR 1
Dia 21 C.F. AGRAMUNT 1 - C.E. OLIANA 2
Dia 28 ATC. ALMACELLES 3 - C.F. AGRAMUNT 4

El dia 7 de desembre, corresponent a la 12ª jornada, l'Agramunt va guanyar per 3-1, després de perdre el primer temps per 0-1. Torrelles fou, a la segona part, el gran revulsiu de l'equip local, aconseguint dos gols. Palomino establí el definitiu 3-1 en el marcador.

El dia de l'Oliana, es van perdre els dos punts en litigi, amb un resultat d'1 a 2. L'Oliana va demostrar una bona conjunció i un bon joc, la qual cosa va fer que per primera vegada aquesta temporada es perdés un partit a casa nostra.

El partit jugat el dia 28, s'havia d'haver jugat el dia 14; però fou ajornat per la pluja. En aquest partit l'Agramunt aconseguí recuperar els punts perduts l'anterior jornada, guanyant al camp de l'Almacelles per 3-4.

Aquesta és la primera victòria, en camp foraster, que l'Agramunt logra aquesta primera volta. Els gols foren marcats per Cavaller (2), Graells i Sergio.

Després d'aquest partit, l'Agramunt és 8è. a la classificació, amb 15 punts i un positiu; 24 gols a favor i 25 en contra.

G. Gatell

BÀSQUET

Resultats assolits en el decurs del mes de desembre:

Dia 7 C.B. AGRAMUNT 42 - C.B. BELL-LLOCH 52
Dia 14 C.B. CAST. SEANA 60 - C.B. AGRAMUNT 39
Dia 21 C.B. AGRAMUNT 57 - C.B. BORGES 46

El partit jugat al Polisportiu Municipal d'Agramunt, el 7 de desembre, contra el Bell-lloch, es va perdre de 10 punts. El partit fou molt disputat a la 1ª part, però a la 2ª fou de clar domini visitant.

Els millors anotadors foren: X. Farreny 14, A. Castillo 12, J. Castro i H. Farreny 6.

El dia 14 es va jugar a la pista del C. de Seana. Es va perdre, però la diferència tan gran no fou pel bon joc del Castellnou, sinó perquè la seva pista és una senzilla plaça, on s'hi fa difícil jugar; val a dir també que l'Agramunt no va estar gaire encertat.

Els millors anotadors foren: X. Farreny 10 punts, J. R. Solé i A. Castillo 8, H. Farreny 8.

El dia 21 es va jugar a casa enfront el Borges, aconseguint la quarta victòria local. El partit va ser molt emocionant, potser el més emocionant, sobretot a la 2ª part on l'Agramunt reduí un desavantatge de 23 punts i acabà guanyant d'11 punts.

Els millors anotadors foren: J. Castro, 15 punts; J. R. Solé, 13; A. Castillo i H. Farreny, 9.

El C.B. Agramunt es troba situat al vuitè lloc, al campionat provincial. Ha guanyat 4 partits i n'ha perdut 7.

Els anotadors, fins al mes de desembre, són: Xavier Farreny, 115 punts; Andreu Castillo, 105; Jordi Castro, 78; Hermenegild Farreny, 76; Josep Ramon Solé, 53; R. Boncompte Vilalta, 36; Roman Serra, 28; Xavier Boncompte, 9 punts i R. Boncompte Trepal, 6 punts.

R. Boncompte

HANDBOL

Lliga Cadet Masculí

(7-12-86) Bellpuig 18 - Agramunt 19

(8-12-86) Inef 17 - Agramunt 23

(14-12-86) Agramunt 19 - Tàrrega 8

Golejadors: Torres 48, Manel 24, Ruben 14, Narcís 7, Gros 6, Bernaus 4, Toni 2, Sergi 2, Canosa 2 i Gil 1.

Classificació: Sícoris 14 punts, Agramunt 12, Alcarràs 7, Episcopal 7, Tàrrega 5, A. Segre 3, Bellpuig 2 i Inef 0.

Excel·lent la fi de la primera volta de l'equip Cadet, que ha consolidat aquesta segona plaça de la classificació general, la qual cosa li donarà opció a participar al play-off de final de lliga.

Lliga Sènior Masculí

(7-12-86) Bellpuig 23 - Agramunt 18

(8-12-86) Inef 31 - Agramunt 15

(14-12-86) Agramunt 16 - Tàrrega 17

Golejadors: Roman 37, Tomàs 36, Fernández 19, Enric 16, Nico 10, Viladrich 5, Paco 3, A. Figuera 1, i Pepe 0.

Classificació: INEF 14 punts, Episcopal 12, Sícoris 10, Tàrrega 8, Bellpuig 4, Agramunt 4, Artesa 2, Alcarràs 2.

L'equip Sènior sembla ser que ha tocat fons, ja que no guanya cap partit de lliga i juga molt malament, a veure si amb les vacances de Nadal i amb l'any nou la cosa canvia i podem tornar a veure l'equip de sempre.

Partits amistosos:

(26-12-86) Linyola 17 - Agramunt 17

Torneig de Nadal, guanyador l'Agramunt per penals

(28-12-86) Agramunt 25 - Cervera 7

(4-1-87) Cervera 14 - Agramunt 26

LLIGA JUVENIL FEMENINA: CAMPIONES

L'equip juvenil femení, després d'assolir el primer lloc en la classificació de la primera fase de la lliga juntament amb el Gimnàstic de Tarragona, en la segona fase o Play-Off s'ha imposat clarament a l'equip del Nàstic, proclamant-se brillant Campió Provincial de la Lliga Juvenil Femenina de Tarragona, amb els següents resultats:

Resultats: (21-12-86) Nàstic 12 - Agramunt 11

(28-12-86) Agramunt 9 - Nàstic 8

(4-1-87) Nàstic 9 - Agramunt 11

Golejadores: Rosa Mª 28, Pilar 21, Marisa 15, Conxita 14, Cris 5, Anna 5 i Montse 1.

Aquest és el tercer Torneig o Campionat Oficial que aconsegueix l'equip femení del Club, amb una excel·lent trajectòria i un futur interessant, ja que d'aquí a dues temporades es podria formar un equip de categoria sènior.

Ara a preparar el Campionat de Catalunya que s'ha de disputar junt amb els equips campions de Barcelona i Girona. Enhorabona a totes.

Bon any 1987 a tothom.

Jordi Martí

L'Ajuntament informa

COMISSIÓ DE GOVERN

Resum dels acords presos en la reunió celebrada amb data 9 de desembre passat:

Ultra les diverses llicències d'obres que es detallen en relació a part, fou examinada i aprovada per unanimitat la Certificació n.º 2 de les Obres d'Infraestructura Cr. Firal-Cruïlla Cr. Vilavella, lliurada pel Tècnic Municipal a favor de l'empresari Sr. Ramon Rodríguez Morera per un import d'1.367.434 ptes.

COMISSIÓ DE GOVERN

En la reunió celebrada amb data 23 de desembre passat, es prengueren els següents acords:

– Previ el pertinent examen, foren aprovades les següents certificacions d'obres:

A favor del Sr. Pere Riera i Montaña, pels treballs de Reforma de la Instal·lació Elèctrica i Il·luminació de la Sala Teatre del Casal, Certificació Ordinària n.º 2, per un import de 738.040 ptes.

Al mateix, pel mateix concepte, Certificació Extraordinària per un import de 363.066 ptes.

A favor del Sr. Ramon Gili i Cases, per les obres d'instal·lació de climatització per aire a la Sala Teatre del Casal, Certificació Ordinària n.º 2 per un import de 611.527 ptes.

Al mateix, pel mateix concepte, Certificació Extraordinària per un import de 186.998 ptes.

A favor del Contractista Sr. Ramon Rodríguez i Morera, per les obres d'Infraestructura del Cr. Costa dels Dipòsits des del C/. Convent fins Raval de Puigverd, Certificació Única per un import d'1.273.967 ptes.

Fou també aprovat el Contracte de manteniment pels serveis de revisió i conservació dels extintors d'incendis instal·lats al Casal Agramuntí, amb l'empresa Extintores Orfeo, S.A.

Manifestar el desacord total del Consistori i elevar la més enèrgica protesta per l'horari d'atenció al públic que s'ha establert al nostre municipi amb motiu de la reestructuració dels Serveis Veterinaris de la Comarca de l'Urgell, atès que el dit horari es considera insuficient per a Agramunt i Comarca i per considerar que el mateix pot representar agravi comparatiu amb altres poblacions menys importants que la nostra i a les que se les atorga un horari més extens.

Atès el contingut de l'escrit rebut de la Federació Nacional d'estudiants de Catalunya, pel que es convoca una manifestació de protesta per la sentència dictada per l'Audiència Territorial de València prohibint el lliure ús del català a les Universitats, s'acordà donar suport a l'esmentat ACTE REIVINDICATIU.

Havent transcorregut els terminis reglamentaris de garantia de les obres executades, s'acordaren les devo-



lucions de les fiances dipositades per les obres de pavimentació del Cr. del Firal i de pavimentació del Corriol del Forn, Cr. Pas de Ronda i Travessies Crs. Sant Joan i Forn, de ptes. 105.160 i 37.065, als empresaris Jaume Balagueró i Pérez i Josep M^a Corrales i Fontova, respectivament.

VISITA.- El passat dia 21 de desembre, tinguérem la de l'honorable Conseller de Cultura, Sr. Joaquim FERRER I ROCA, que presidí l'acte de presentació del llibre "SANTA MARIA D'AGRAMUNT I LES SEVES PORTALADES", editat per l'Ajuntament. S'aprofità l'estada a casa nostra del conseller per mostrar-li les obres dutes a terme a la Sala Teatre del Casal Agramuntí, que valorà positivament, així com també l'edifici de la Plaça del Mercat que es pretén destinar-la per la ubicació de l'obra del pintor GUINOVART, tan estretament vinculat amb casa nostra. El Conseller es mostrà vivament interessat per tal iniciativa deixant la porta oberta per a sostenir converses encaminades a la realització de dita obra que, cas de dur-se a terme, donaria un gran relleu a la nostra Vila.

LLICÈNCIES D'OBRES

(C.G. 28-10-86, 25-11-86 i 9-12-86)

Modest Puigpinós i Riera, construcció d'estatge unifamiliar. Avinguda dels Esports.

Jordi Garcia i Artigas, distribució interior d'un habitatge. C. de la Comtessa Aurembiaix.

Ramon Romeu i Folguera, enderrocar casa. C. del Sió.

Joan Saball i Caelles, per construir vivenda unifamiliar. C. del Clos.

Agustí Corrales i Fontova, fonaments d'una vivenda. Eixample del Sió.

Ramon Gili i Cases, per construir teulada en l'edifici. C. dels Safareigs.



Ricard Vicens i Borges, per repassar la teulada de la fàbrica. Ctra. de Tàrrrega.

NÍNXOLS CEMENTIRI MUNICIPAL

Rosend Badia i Orrid, adquisició dels nínxols 134 i 135, Galeria de St. Jordi.

Josep-Maria Torné i Creus, col·locació de diverses làpides per diferents famílies.

Ramon Llorens i Feliu per col·locar diverses làpides per diferents famílies.

Maria Marsol i Brescó, per col·locar làpida nínxol 112, Galeria de St. Jordi.

Antònia Roqué i Fontanet, per col·locar làpida nínxol 120, Galeria de St. Jordi.

ALTRES LLICÈNCIES

Jaume Pintó i Prado, per instal·lar xurreria del 6 al 14 de desembre.

FACTURES APROVADES

Pessetes

F. Molinet, mat. reparacions Escoles	14.727
J. Jové, mat. bombers i camp futbol	27.928
R. Puigpinós, col·locar vidre piscines	1.120
J. M ^a Fernández, claus	840
X. Torres, material brigada	4.794
F. Molinet, material enllumenat	47.811
F. X. Santamaria, mat. neteja piscines	5.400
A. Sangrà, mat. piscines	7.840
F. Molinet, mat. Escorxador	646
E.S.A. combustible vehicles	20.561
F.E.C.S.A. enllum. Mercat, Escorxador i Bàscula, agost	27.885
F.E.C.S.A. força elev. aigua, agost	280.376
F.E.C.S.A. força elev. aigua, setbre.	221.735
F.E.C.S.A. enllum públic agost i setbre.	619.136
Cia. Telefònica, quota agost-setbre.	77.233
Diputació, anuncis al B.O.P.	7.649
A.T.M. llibre "Reglam. Población y Dem. Territorial"	995
F. Ros, lloguer local bombers, desembre	10.000
R. Puigpinós, divers material	14.331
Foment Mercat, quota novbre.	5.000
Farmàcia Esteve, material revisió escolar	1.894
J. Recasens, mat. brigada	15.862
J. M ^a Fernández, clau Polisportiu	420
E.S.A. combustible velomotors	2.458
E.S.A. combustible v. escombraries	21.538
I.A.S.A. quota conserv. comptadors aigua pel 4rt. trimestre 86	37.350
Expo-Color, reparació aparell ràdio-transmissor	7.280
Vulc. Ibarz, reparar roda v. escombraries	1.204
P. March, portar terra Passeig, pista petanca...	58.800

F.E.C.S.A. enllum. edif. municip.	566.594
F.E.C.S.A. elevació aigües octubre	217.884
D. Ros, material Camp Futbol	49.763
J. M ^a Roqué, reparacions escorxador	980
Foment Mercat, quota desembre	5.000
A. Viñals, alfals i palla escorxador	7.050
E. Llagunes, rellotge crono Dep. Extrac. Sang. Pretensats Cuñat, per bigues terrassa casa Mas-Vell	3.150
Totcamp, productes sulfatar herbes	53.595
D. Ros, material brigada	10.227
J. Recasens, material brigada	2.072
J. Escolà, mat. parc bombers	11.948
L'Espiga, mat. parc bombers	7.586
E. Llagunes, rellotge piscines	3.800
J. Recasens, mat. Museu	1.895
A. Zurita, carretó pel Casal	1.370
E. Llagunes, reparació i manteniment rellotge campanar	4.099
Transp. Bernaus, encàrrecs aigües	11.760
E. Llagunes, plaques	6.160
J. Jovell, mat. i treballs parc bombers	23.125
E.S.A. combustible velomotors	3.062
E.S.A. combustible escombraries	282
J. Padullés, repar. C. Futbol i Polisportiu	32.864
J. Padullés, reparacions i material Casal	15.258
S. Blanco, treballs C. Futbol	43.242
S. Albareda, material Polisportiu	134.357
M. Pintó, material obres Camp Futbol	42.780
Diputació, anuncis al B.O.P.	11.592
F.E.C.S.A. enllum. edificis muni. novbre.	6.607
F.E.C.S.A. enllum. públic novbre.	15.455
F.E.C.S.A. elev. aigües novembre	356.097
Instituto Estudios Admón. Local, llibres	155.684
J. Bovet, reparació velomotors	1.240
	10.830



El Consell Municipal de Festes ha mantingut una sèrie de contactes, amb entitats agramuntines, per tal d'endegar un conjunt d'actes durant les festes de Carnaval d'enguany i poder-les celebrar amb l'animació i participació popular que les caracteritza arreu del país.

Som a Riells

L'UTZA EXPLICA LA HISTÒRIA D'EN TOI I DE LA TAI

L'Utza era un home baixet i pelut que no es rentava mai. Mirat de lluny, semblava una massa fosca que caminava amb no gaire esma. L'Utza vivia en una cova als afores de la petita i immortal ciutat de Go, i s'hi passava gairebé tot el dia. A la nit, però, quan el rellotge del campanar donava les dotze, l'Utza sortia del cau i es posava a xiular fins que el seu xiulet arribava a tots els balcons i a totes les finestres. Després, s'encaminava cap al Tossal. Mentre durava el trajecte, l'Utza escorcollava les galledes de les escombraries fins que hi trobava alguna cosa per menjar: un tros de pa, alguna patata, un os no rostat del tot... En arribar al Tossal, l'Utza es treia de la sina una ampolla de vi i se la bevia tota.

El Tossal era un promontori que emergia pel cantó de sol ixent de la petita i immortal ciutat de Go. A la part més alta, temps ha, hi havia hagut un convent de frares franciscans del qual només en restaven les parets mestres, part de la bòveda de l'església i l'absida principal. Amb les seves visites, l'Utza havia fet un carreró entremig dels esbarzers, de l'heura i del lligabosc. I era en aquesta absida que l'Utza es passava llargues hores de la nit rumiant.

Una nit, mentre es trobava voltat de pensament, l'Utza sentí una forta remor, com si s'apropés una colla de persones. Afinà l'orella i s'adonà que es tractava d'un grup molt nombrós de nois i de noies. No van tardar gens a deixar-se veure i, avançant pel centre de l'edifici, no van parar fins arribar a l'absida. Es diria que no feien res més que deixar-se portar pel senyal que els arribava de l'Utza i que procedia de la seva xiulada per places i

carrers. Aquells nois i aquelles noies van encerclar l'Utza i van seure a terra. L'Utza seguia d'empeus i els contemplava en silenci. Tot d'una, però, el vell va dir:

– Doneu-me els vostres sentits i jo us donaré la veu...

La veu de l'Utza era greu i potent.

– Una vegada hi havia una dona que infantà dos bessons: un nen que es deia Toi i una nena que es deia Tai. En Toi i la Tai s'assemblaven molt i sempre anaven plegats, com si l'un estés fascinat de la bellesa de l'altre. Un dia la Tai va caure malalta, s'anà marcint i com que cap remei no li anava bé, morí. En Toi no acabà d'entendre el que havia passat. L'enterrament va ser molt assistit i, al final, s'incinerà el cos de la Tai i les seves cendres es van ventar damunt la Plana. En Toi, passats uns dies, en un intent d'aconsolar-se decidí de recórrer tota la Plana i no parar fins a tenir recollides les cendres de la Tai. Un cop va creure que les tenia totes dins d'una bossa, se les emportà a casa i passà la nit vetllant-les. Al dia següent, de bon matí, es dirigí al llac que hi havia enmig de la Plana i les deixà anar damunt seu. Tot seguit, en Toi s'abocà damunt de l'aigua i quedà fascinat: allà hi havia el rostre de la Tai. El cor d'en Toi bategà fort. El noi s'apropà més a la imatge, molt més; volia conèixer-la ben bé. S'inclinà, forçà el gest i va caure dins el llac. La imatge que semblava ser de la Tai desaparegué, i també desaparegué el cos d'en Toi. Mai mes ningú no va saber res d'en Toi. Però amb els anys, quan el llac de la Plana s'assecà, al mig hi florí un Narcís...



Guillem Viladot